

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 65 (1947)
Heft: 299

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 60
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einziehen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 88.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionstarif: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 9.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 60
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 88.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou à „La Vita economica“: 9 fr. 50.

Herausgabe und Redaktionsschluss während der Festzeit

Zwischen dem 22. Dezember 1947 und 4. Januar 1948 erscheint das Schweizerische Handelsamtsblatt wie folgt: am 22., 23., 24., 27. Dezember (mit Redaktionsschluss für letztere am 24. Dezember mittags); sodann am 29., 30. und 31. Dezember 1947. Erste Ausgabe im neuen Jahr am 3. Januar, mit Redaktionsschluss am 31. Dezember mittags.

Wir bitten alle Interessenten um Notiznahme dieser Daten.

Die Administration des Blattes.

Parution et derniers délais d'acceptation des insertions durant les fêtes

Du 22 décembre 1947 au 4 janvier 1948 la Feuille officielle suisse du commerce paraîtra comme suit: les 22, 23, 24 et 27 décembre (dernier délai d'acceptation des insertions pour ce dernier numéro: 24 décembre à midi); ensuite les 29, 30 et 31 décembre 1947. Premier numéro de la nouvelle année: 3 janvier (dernier délai d'acceptation des insertions: 31 décembre à midi).

Nous prions tous les intéressés de bien vouloir prendre note de ces dates.

L'administration de la Feuille.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amthlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
«Mundus», Allgemeine Handels- und Industrie-Aktiengesellschaft, Zug.
Fimír S. A., Glaris.
Sofitra S. A., Lausanne.
Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 75457—75524.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

BRB über den Bezug der Gebühren gemäss Bundesbeschluss über den Transport von Personen und Sachen mit Motorfahrzeugen auf öffentlichen Strassen. ACP réglant la perception des taxes prévues par l'arrêté fédéral qui concerne le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles.

Höchstpreise für Gemüsesamen für die Saison 1948. Prix maximums des graines potagères pour la saison 1948.
Schweizerischer Geldmarkt.

Amthlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber des Anteilscheines Nr. 1628 zu Fr. 600, d. d. 15. Dezember 1933 des Schweiz. Milchkaufverbandes, Sekretariat Gurten-gasse 6, Bern, lautend auf Herrn Adolf Inderbitzin, Milchkäufer, in Grund/Schwyz, wird hiernit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls der Anteilschein kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 652^a)

Bern, den 5. Dezember 1947. Der Gerichtspräsident III: R. Kubn.

Es wird vermisst: 3%-Obligation Serie B, Nr. 574, Fr. 3000, mit Semester-coupons per 30. September 1946 und ff., lautend auf die Aargauische Hypothekbank Brugg als Schuldnerin.

An den Inhaber der vorgenannten Obligation ergeht gemäss Art. 983 OR die öffentliche Aufforderung, sie binnen 6 Monaten, d. b. bis 1. Juli 1948 dem Bezirksgericht vorzulegen, ansonst dieses Wertpapier als nichtig und kraftlos erklärt würde. (W 650^a)

Brugg, den 17. Dezember 1947.

Bezirksgericht Brugg.

Es wird vermisst: Sparheft Nr. 5805 der Luzerner Kantonalbank, Luzern, lautend auf Roos Dillier Frdl., haltend per 1. Januar 1947 Fr. 709.51.

Der Inhaber wird aufgefordert, dieses Sparheft innerhalb 6 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 649^a)

Luzern, den 17. Dezember 1947.

Amtsgerichtspräsident Luzern-Stadt: Dr. Hans Ronca.

Es wird vermisst: Eigentümer-Schuldbrief von Fr. 3000 vom 17. Mai 1916, Belege Serie I, Nr. 963, lautend zugunsten und zu Lasten des Rudolf Gerber, von Langnau i. E., alt Metzgermeister, Grossböckstetten, lastend auf Grundbuchblatt Nr. 144 von Grosshöchstetten.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird hiernit aufgefordert, denselben innert der Frist von einem Jahr seit Bekanntmachung, dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, andernfalls der Titel als kraftlos erklärt wird.

Schlosswil, den 15. Dezember 1947.

(W 648^a)

Der Gerichtspräsident von Konolfingen: Pflüger.

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 7. Oktober 1947 wurde der Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt: Inhaberaktien Nrn. 8905 und 8906 der Maschinenfabrik Oerlikon, zu nom. Fr. 350, mit den beiden Couponsbogen mit den Coupons Nrn. 47 und folgende.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten, von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt.

Zürich, den 18. Oktober 1947.

(W 525^a)

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung,
der Gerichtsschreiber: Dr. Müller.

La Pretura di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto possessore del mantello delle due obbligazioni 3½% Debito Ferroviario Ticinese 1904, Serie II, N° 986 e 987, di 500 fr. nom. cadauna, a produrre detti titoli alla Pretura stessa entro sei mesi dalla prima pubblicazione, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (W 593^a)

Per la Pretura: L. Bomio Conf., Segretario-Aggiunto.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die erstmals in Nr. 138 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 17. Juni 1947 als vermisst aufgerufenen 3% Obligation Nr. 3361 der Stadt Bern 1940, von nominell Fr. 1000, nebst Coupon 14 u. ff.; 4% Obligation Nr. 4458 Stadt Bern 1940, von nominell Fr. 1000, nebst Coupon 11 u. ff.; beide Obligationen waren im Jahre 1946 auf Rückzahlung fällig, sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiernit kraftlos erklärt.

Bern, den 19. Dezember 1947.

(W 655)

Der Gerichtspräsident III: R. Kubn.

Die erstmals in Nr. 138 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 17. Juni 1947 als vermisst aufgerufene Inhaberobligation Nr. 138254 zu Fr. 1000, 3%, auf die Schweizerische Volksbank in Bern, zur Rückzahlung fällig per 5. Mai 1947, samt Coupon per 5. Mai 1947, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie wird hiernit kraftlos erklärt.

Bern, den 19. Dezember 1947.

(W 656)

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Déclaration de titres spoliés

Sont revendiqués comme biens spoliés au sens des arrêtés du Conseil fédéral des 10 décembre 1945 et 22 février 1946, relatifs à la recherche des biens enlevés dans les territoires occupés pendant la guerre, les papiers-valeurs suivants:

15 actions Separator «B», à couronnes suédoises 100, N°s 89371/80, 21096/21100.

En conséquence, toute personne physique ou morale qui, à quelque titre que ce soit, possède, détient, administre ou surveille l'un des papiers-valeurs précités est tenue de le déclarer à l'Office suisse de compensation, bureau spécial, Talstrasse 62, à Zurich, dans un délai de 30 jours à compter de la publication du présent avis dans la Feuille officielle suisse du commerce. (W 654)

Berne, le 22 décembre 1947.

Département politique fédéral.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Bekanntmachung betreffend die Handelsregistereintragungen vor Jahresende und die Arbeitszeit

Es wird darauf aufmerksam gemacht, dass das Eidgenössische Amt für das Handelsregister während der kommenden Festzeit an folgenden Tagen geschlossen ist:

24. Dezember nachmittags bis 28. Dezember 1947,

31. Dezember 1947 nachmittags bis 4. Januar 1948.

Mit Rücksicht auf die gegen jedes Jahresende eintretende Häufung von Eintragungen, welche noch vor dem 1. Januar publiziert werden sollten, werden die Handelsregisterführer, Notare und Rechtsanwälte sowie alle weiteren Interessenten ersucht, solche wenn irgend möglich jetzt schon veranlassen zu wollen.

Eidgenössisches Amt für das Handelsregister,
Neugasse 8, Bern, Telefon (031) 2 78 64.

Avis concernant les inscriptions sur le registre du commerce à opérer avant la fin de l'année et les heures de bureau

Le public est avisé que l'Office fédéral du registre du commerce sera fermé comme il suit durant la période des fêtes

24 décembre après-midi au 28 décembre 1947

31 décembre 1947 après-midi au 4 janvier 1948.

Étant donné que chaque année une quantité d'inscriptions doivent être publiées avant le 1^{er} janvier, les préposés au registre du commerce, les notaires, les avocats, ainsi que toutes les personnes intéressées, sont invités à y faire procéder dès maintenant, si possible.

Office fédéral du registre du commerce,
Neugasse 8, Berne, téléphone (031) 2 78 64.

Zürich — Zurich — Zurigo

16. Dezember 1947. Kolonialwaren.
Bollmann-Lier & Co., in Zürich 5, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1947, Seite 410), Handel an gros mit Kolonialwaren. Diese Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen gemäss Bilanz per 31. Oktober 1947 an die neue Aktiengesellschaft «Bollmann-Lier & Co., AG.», in Zürich, über.

16. Dezember 1947. Kolonial-, Konfiseriewaren.
Bollmann-Lier & Co., AG., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 4. Dezember 1947 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt Import von und Handel mit Kolonialwaren an gros sowie Fabrikation von und Handel mit Konfiseriewaren. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt von der Kollektivgesellschaft «Bollmann-Lier & Co.», in Zürich, deren bisher geführtes Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Oktober 1947, wonach die Aktiven Fr. 467 736.76 und die Passiven Fr. 367 303.95 betragen, zum Preise von Fr. 100 432.81. In Anrechnung an diesen werden 100 voll liberierte Aktien der Gesellschaft zuerkannt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1—3 Mitgliedern, gehören an, mit Einzelunterschrift: Bertha Bollmann, geb. Lier, als Präsidentin, und Rolf Bollmann, beide von Weisslingen, in Zug. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist ernannt Walter Wernli, von Zürich und Thalheim (Aargau), in Zürich. Geschäftsdomizil: Limmatstrasse 9 in Zürich 5 (eigenes Lokal).

18. Dezember 1947. Kinotheater, Kaffeehäuser usw.
Cineka A.-G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. Dezember 1947 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und Betrieb von Kinotheatern, Kaffeehäusern und Appartementshäusern, sowie den Erwerb von Mobilien, Immobilien und anderen Werten, die diesem Zwecke dienen oder dienstbar gemacht werden können. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 volleinzelnbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt sämtliche 60 Anteilscheine der «Baugenossenschaft Belvedere», in Zürich, im Nennwerte zu Fr. 1000 zum Preise von höchstens Fr. 435 000 zu erwerben. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern der Gesellschaft Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1—3 Mitgliedern, gehören an: Dr. Eli Fröhlich, von Dättwil (Aargau), in Zürich, als Präsident, und Walter Beek, von Sumiswald, in Bern. Dr. Eli Fröhlich führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 88 in Zürich 1 (beim Präsidenten des Verwaltungsrates).

18. Dezember 1947.
Immobilien-Kredit-Aktiengesellschaft, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 275 vom 23. November 1933, Seite 2742). Die Generalversammlung vom 19. Juni 1947 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Firma lautet nun **Immobilien-Kredit A.-G.** Zum Zwecke der Kapitalanlage befasst sich die Gesellschaft mit Kauf, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Erstellung von Neubauten und Umbauten, Uebernahme und Belehnung erstklassiger Hypotheken und Wertpapiere. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist voll einbezahlt.

18. Dezember 1947.
Baugenossenschaft Kilchberg, in Kilchberg (SHAB. Nr. 66 vom 20. März 1946, Seite 862). Die Unterschrift von Karl Meier-Zumbühl ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand als Quästor gewählt: Arthur Hauser, von Wädenswil, in Kilchberg (Zürich). Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder Quästor.

18. Dezember 1947.
Seller, Traiteur, in Zürich (SHAB. Nr. 303 vom 28. Dezember 1936, Seite 3038). Traiteurgeschäft. Die Firmainhaberin wohnt nun in Zürich 7.

18. Dezember 1947.
Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Gondrand Aktiengesellschaft, Filiale Zürich (Société anonyme internationale de Transports Gondrand freres, Succursale de Zurich), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 195 vom 22. August 1946, Seite 2490), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Filiale Zürich, ist erteilt an: Robert Lippuner, von Grabs (St. Gallen), und Americo Luisoli, von Braggio, beide in Zürich.

18. Dezember 1947. Textilien usw.
Hans Finger & Co. A. G. Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1947, Seite 3557), Fabrikation von, Grosshandel mit, sowie Import und Export von Textilien aller Art usw. Ueber diese Gesellschaft wurde durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 6. Dezember 1947 der Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist aufgelöst.

18. Dezember 1947. Immobilien.
Genossenschaft Palme, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1938, Seite 41), Immobilien. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 13. September 1947 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Lösung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil die Eidgenössische Steuerverwaltung, Sektion für Kriegsgewinnsteuern, dagegen Einspruch erhoben hat.

18. Dezember 1947. Revisionen usw.
G. Germann, in Zürich (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1943, Seite 2129), Bücherrevisions- und Sachwalterbureau. Der Firmainhaber wohnt nun in Zürich 7. Neues Geschäftslokal: Moussonstrasse 22.

18. Dezember 1947.
HANDAR Handarbeit & Wolle A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 122 vom 29. Mai 1947, Seite 1438). Einzelprokura ist erteilt an Karl Haab-Hinnen, von Meilen und Zürich, in Zürich.

18. Dezember 1947.
Illustrations- & Photopress A. G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1947, Seite 410), Herstellung und Verwertung von Bildern, Zeichnungen und Photos aller Art usw. E. Claire Richter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

18. Dezember 1947. Waren aller Art.
W. König, in Zürich (SHAB. Nr. 54 vom 4. März 1944, Seite 534), landwirtschaftliche Produkte usw. Der Geschäftsbereich wird abgeändert auf Handel mit, sowie Export und Import von Waren aller Art. Neues Geschäftslokal: Krummgaasse 5.

18. Dezember 1947.
Hauser & Cie., Aktiengesellschaft, Neumühle Töss, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 123 vom 30. Mai 1947, Seite 1450), Betrieb von Mühlen, Handel mit Getreide usw. Jakob Haab ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Oscar Treyer jun., bisher Prokurist, ist nun Verwaltungsratsmitglied und führt statt der Einzelprokura Einzelunterschrift.

18. Dezember 1947. Eisenwaren.
J. Suter & Cie., in Hinwil, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1928, Seite 55), Eisenwaren. Kollektivprokura ist erteilt an Johannes Suter jun. und Henri Muggli, beide von und in Hinwil.

18. Dezember 1947. Waren aller Art.
Unitraco A. G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1947, Seite 646), Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art usw. Die Prokura von Werner Stüber ist erloschen.

18. Dezember 1947. Zwirnerei, Färberei usw.
Zwicky & Co., in Wallisellen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 217 vom 17. September 1946, Seite 2722), Seidenzwirnerei und Färberei usw. Kollektivprokura für das Gesamtunternehmen ist erteilt an Karl Haller, von und in Wallisellen.

18. Dezember 1947.
Greifensee-Wuhr-Genossenschaft, in Wallisellen (SHAB. Nr. 152 vom 3. Juli 1937, Seite 1570), Schutz der Mitglieder durch Regulierung des Wasserabflusses aus dem Greifensee usw. Die Generalversammlung vom 19. Juni 1947 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Schreibweise der Firma ist nun **Greifensee-Wuhr-Genossenschaft**. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Unterschriften von Fritz Forster-Ganz, Jakob Meier, Richard Hauser und Wilhelm Honegger sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ernst Rutschmann, von Zürich und Dübendorf, in Dübendorf, als Vizepräsident; Gerhard Blumer, von Glarus und Freienstein, in Embrach, als Aktuar, sowie Ernst Zwicky, von und in Wallisellen, und Eugen Meyer, von Birnenstorf, in Bülach, als Beisitzer. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1947. Publikationen usw.
August Fitze Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1935, Seite 2506), Herausgabe von Publikationen jeder Art zu Propagandazwecken usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. Oktober 1947 wurde die Gesellschaft aufgelöst. Die Firma wird, nach durchgeführter Liquidation, gelöscht. Aktiven und Passiven wurden von der neuen Einzelfirma «A. Fitze», in Zürich, übernommen.

18. Dezember 1947. Reklameverlag.
A. Fitze, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist August Fitze, von Bühler, in Zürich 10. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «August Fitze Aktiengesellschaft», in Zürich 2. Reklameverlag. Stockerstrasse 64.

18. Dezember 1947.
Baugesellschaft Seldenau, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB. Nr. 192 vom 18. August 1938, Seite 1826). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 1. Juli 1947 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma wird, nach durchgeführter Liquidation, gelöscht. Aktiven und Passiven werden gemäss Bilanz per 31. Mai 1947 von der «Aktiengesellschaft Heinr. Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung», in Zürich 1, übernommen.

18. Dezember 1947.
Aktiengesellschaft Heinr. Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 10 vom 14. Januar 1947, Seite 121). Diese Firma hat Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Mai 1947 von der Genossenschaft «Baugesellschaft Seldenau», in Zürich 1, übernommen.

18. Dezember 1947.
Genossenschaft Maneggplatz, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 192 vom 18. August 1938, Seite 1826). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 1. Juli 1947 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma wird, nach durchgeführter Liquidation, gelöscht. Aktiven und Passiven wurden gemäss Bilanz per 31. Mai 1947 von der «Aktiengesellschaft Heinr. Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung», in Zürich 1, übernommen.

18. Dezember 1947.
Aktiengesellschaft Heinr. Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 10 vom 14. Januar 1947, Seite 121). Diese Firma hat Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Mai 1947 von der Genossenschaft «Genossenschaft Maneggplatz», in Zürich 1, übernommen.

18. Dezember 1947. Holzbearbeitung.
Ernst Göhner Aktiengesellschaft, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 163 vom 16. Juli 1946, Seite 2141), Fabrik für Holzbearbeitung usw. Die Generalversammlung vom 13. Dezember 1947 hat durch Statutenrevision das Grundkapital von Fr. 1 000 000 durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 500 000 erhöht, nun eingeteilt in 1500 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

18. Dezember 1947. Beteiligung an Nahrungsmittelunternehmen usw.
Aktiengesellschaft Alimentana (Société Anonyme Alimentana) (Sociedad Anónima Alimentana) (Alimentana Company Limited) (Sociedad Anónima Alimentana), in Kempthal, Gemeinde Lindau (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1947, Seite 2226). Beteiligung an Unternehmungen, besonders an solchen der Nahrungsmittelindustrie usw. Die Generalversammlung vom 5. Dezember 1947 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet nun **Maggi-Unternehmungen A. G. (Entreprises Maggi S. A.) (Imprese Maggi S. A.) (Maggi Enterprises Ltd.) (Empresas Maggi S. A.)**. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Gustave Huguenin, von Zell (Zürich), in Corseaux; Dr. Wilfrid Spinner (Direktor); Rodó de Salis, von Soglio, in La Tour-de-Peilz; John-Henri Dommen, britischer Staatsangehöriger, in Vevey, und Cyril le Brocq Pepin, britischer Staatsangehöriger, in La Tour-de-Peilz. Dr. Wilfrid Spinner führt weiterhin als Direktor Kollektivunterschrift.

18. Dezember 1947. Waren aller Art.
Siber Hegner & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 304 vom 30. Dezember 1946, Seite 3803), Waren aller Art usw. Kollektivprokura ist erteilt an Alfred F. Kunz, von und in Kilchberg (Zürich). Er zeichnet mit je einem Verwaltungsratsmitglied oder Direktor.

18. Dezember 1947. Liegenschaften.
Genossenschaft Rosenau, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1930, Seite 1310). Erwerb, Verwaltung und Verwertung der Liegenschaft Stauffacherstrasse 26 in Zürich 4. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 10. September 1947 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

18. Dezember 1947.
Hotel Giessbach A. G., bisher in Zürich 1 (SHAB. Nr. 194 vom 21. August 1947, Seite 2413). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brienz (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1947, Seite 3497) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. Dezember 1947. Weine.
Antonio Serra, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Antonio Serra, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 1. Handel an gros mit Weinen. Schlützen-gasse 8.

18. Dezember 1947. Photoapparate usw.
Prontophot Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 266 vom 13. November 1945, Seite 2794), automatische Photographenapparate usw. Neues Geschäftslokal: Seefeldstrasse 331/333 in Zürich 8.

18. Dezember 1947. Herrenmode-Artikel.
Albert Lutz, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Albert Lutz, von Lutzenberg, in Zürich 10. Handel mit Herrengürteln, Handschuhen, Lederwaren und modischen Sportneuheiten; Vertretungen in- und ausländischer Fabriken. Rebbergstrasse 49.

18. Dezember 1947.
Immoval A.-G. Immobilien- und Handelsgesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 192 vom 19. August 1947, Seite 2389). Neues Geschäftslokal: Klobachstrasse Nr. 139 in Zürich 7.
 18. Dezember 1947. Pergamentpapier.
Frau L. Christen, in Zürich (SHAB. Nr. 228 vom 28. September 1940, Seite 1751). Generalvertrieb der Kraftpergamentpapiere «Vollit». Die Firmainhaberin wohnt in Zürich 7. Neues Geschäftslokal: Freie Strasse 127.
 18. Dezember 1947. Möbel.
P. Ammann, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Paul Ernst Ammann, von Urnäsch, in Zürich 6. Handel an gros mit Stilmöbeln. Schlossgasse 41.
 18. Dezember 1947.
Antiquitäten zum Storchchen, Maximilian Ember, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Maximilian Ember, von Zürich, in Zürich 5. Antiquitätengeschäft für alte und neue Kunst. Währe 19.

Bern — Berne — Berna
Bureau Aarberg

17. Dezember 1947. Gasthof.
Hans Wüthrich, in Seedorf, Betrieb des Gasthofes «Zum Bären» (SHAB. Nr. 105 vom 6. Mai 1936, Seite 1111). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.
 17. Dezember 1947. Möbel usw.
Fritz Fahrner, in Lyss, Möbelschreinerei und Innenausbau (SHAB. Nr. 79 vom 3. April 1941, Seite 651). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Rudolf Fahrner», in Lyss, übernommen.
 17. Dezember 1947. Möbel usw.
Rudolf Fahrner, in Lyss. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Fahrner, von Schnottwil, in Lyss. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelösten Firma «Fritz Fahrner», in Lyss. Möbelschreinerei und Innenausbau. Bielstrasse.

Bureau Bern

10. Dezember 1947. Technische Artikel.
W. Künzli & Co., in Bern, Import von und Handel mit technischen Artikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 17 vom 22. Januar 1947, Seite 219). Die Gesellschaft ist seit dem 15. November 1947 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. November 1947 von der unter gleichem Datum neu gegründeten «Lehrmittel A.G.», Aktiengesellschaft, mit Sitz in Basel, übernommen.

Bureau Burgdorf

15. Dezember 1947. Modewaren usw.
G. von Felbert, in Burgdorf, Herrenartikel, Modewaren, Konfektion, Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Spielwaren (SHAB. Nr. 97 vom 28. April 1943). Die Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über auf die nachstehend eingetragene Kommanditgesellschaft «G. von Felbert & Co.», in Burgdorf, welche auch die Zweigniederlassungen in Langenthal und Huttwil übernimmt.
 15. Dezember 1947. Herrenartikel, Lederwaren, Spielwaren usw.
G. von Felbert & Co., in Burgdorf. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche am 22. Januar 1947 begonnen hat. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: Gustav von Felbert junior, von und in Burgdorf und Max von Felbert, von Burgdorf, in Lützelflüh. Kommanditär ist Gustav von Felbert senior, von und in Burgdorf, mit einer Kommandite von Fr. 110 000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung liberiert ist. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «G. von Felbert», in Burgdorf, übernommen. Die Gesellschaft übernimmt ferner und führt weiter die von der Einzelfirma «G. von Felbert» bisher in Langenthal und Huttwil betriebenen Zweigniederlassungen. Handel mit Herrenartikeln, Modewaren, Lederwaren, Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Spielwaren, Korbwaren, Vorhängen, Konfektion, Parfümerien und Textilwaren. Hihengasse 6.
 17. Dezember 1947.

Emil Fricker, Hutfabrik Burgdorf, in Burgdorf (SHAB. Nr. 126 vom 3. Juni 1947). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bureau de Courtelary

17 décembre 1947. Objets en matières naturelles et synthétiques.
Postala S.A., à Tramelan-Dessous, fabrication et vente d'objets en matières naturelles et synthétiques (FOSC. du 24 octobre 1945, N° 249, page 2595). Le capital social de 100 000 fr. est actuellement entièrement libéré.
 17 décembre 1947. Outils.
Schümperli & Cie, à Cortébert. Rolf Schümperli, de Wäldi (Turgovie); Charles Weber, de Seeberg, à Cortébert, et Georges Chatelain, de Tramelan-Dessous, à La Chaux-de-Fonds, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui commencera ses opérations le 1^{er} janvier 1948. Fabrication d'outils.

Bureau de Delémont

16 décembre 1947. Salon de coiffure, etc.
Edouard Hirt, à Delémont, coiffeur et fournitures pour les salons de coiffure (FOSC. du 22 novembre 1938, N° 274, page 2482). La maison n'étant plus assujettie à l'inscription (art. 54 de l'O.R.C.), la raison est radiée à la demande du titulaire.
 17 décembre 1947. Boîtes de montres.
Les Fils de Pierre Bourquard, à Boécourt. Humbert Bourquard et Paul Bourquard, les deux fils de Pierre, de et à Boécourt, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui commencera ses opérations le 1^{er} janvier 1948. La société n'est engagée que par la signature individuelle de l'associé Humbert Bourquard. Exploitation d'une fabrique de boîtes de montres en métal et en acier.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

17. Dezember 1947. Bäckerei usw.
W. Brechbühler, in Langnau i. E. Inhaber der Firma ist Walter Brechbühler, des Gottfried, von Huttwil, in Langnau i. E. Bäckerei, Konditorei und Handlung. Illisbrücke.

Bureau Schwarzenburg

17. Dezember 1947.
Käsergenossenschaft Mamishaus, in Mamishaus, Gemeinde Wahlern (SHAB. Nr. 181 vom 7. August 1942, Seite 1811). Die Generalversammlung vom 25. Juni 1947 hat neue Statuten beschlossen. Die Genossenschaft bezweckt die Verwertung der verfügbaren Milch sowie die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur

deren Vermögen. Die Nachschusspflicht und persönliche Haftung ist ausgeschlossen. Es bestehen Genossenschaftsanteile im Nominalwert von Fr. 20. Bekanntmachungen erfolgen im «Amtsanzeiger von Schwarzenburg» und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen auch im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führen kollektiv zu zweien der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär. Alfred Gurtner, Präsident, und Johann Schmid, Sekretär sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle wurde neu gewählt: Albrecht Stöckli, von Rüschegg, im Lehn bei Mamishaus, Gemeinde Wahlern (bisher Vizepräsident ohne Unterschrift) zum Präsidenten, und Walter Portner, von Wahlern, in der Schönenannen, Gemeinde Wahlern, zum Sekretär. Als neuer Vizepräsident wurde gewählt: Ernst Binggeli, von Wahlern, in Steyen, Gemeinde Wahlern.

17. Dezember 1947.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Wahlern-Oberteil, in Zumholz, Gemeinde Wahlern (SHAB. Nr. 134 vom 12. Juni 1934, Seite 1595). Die Generalversammlung vom 12. Oktober 1947 hat neue Statuten beschlossen. Die Genossenschaft hat die Firma abgeändert in: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Wahlern-Oberteil und Umgebung**. Die Genossenschaft bezweckt die Verwertung der wirtschaftlichen und kulturellen Interessen ihrer Mitglieder durch das Mittel der genossenschaftlichen Selbsthilfe. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie das Genossenschaftsvermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder den Gläubigern der Genossenschaft solidarisch mit ihrem ganzen Vermögen. Innerhalb der Genossenschaft verteilt sich die Haftung gleichmässig nach Köpfen. Sofern sich bei vorschriftsgemässer Rechnungsstellung eine Unterbilanz ergibt, hat jedes Mitglied einen verhältnismässigen Betrag zu übernehmen und auf Verlangen der Verwaltung einzubezahlen. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Amtsanzeiger von Schwarzenburg» und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen auch im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus dem Präsidenten, dem Vizepräsidenten und dem Sekretär, wozu maximal 4 Beisitzer treten können. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär kollektiv zu zweien.

Bureau Thun

16. Dezember 1947.
Geschwister Blatter, Pension Waldheim, in Heiligenschwendli (Halteneegg), Betrieb der Pension Waldheim (SHAB. Nr. 92 vom 21. April 1933, Seite 958). Diese Kollektivgesellschaft erteilt Einzelunterschrift an die Gesellschafterin Erika Stark-Blatter, von Waldstatt (Appenzell A.-Rh.), in Heiligenschwendli. Die Firma wird geändert in **Geschwister Blatter, Hotel-Pension Halteneegg**. Neue Geschäftsnatur: Betrieb des Hotel-Pension «Halteneegg».
 16. Dezember 1947. Kolonialwaren, Wein, Landesprodukte.
Fritz Leuenberger, in Dürrenast, Gemeinde Thun, Kolonialwarenhandlung, Weinvertrieb (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1946, Seite 3507). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur bei: Landesprodukte.

Bureau Wangen a. d. A.

17. Dezember 1947. Leder usw.
Egger & Co., in Herzogenbuchsee. Ernst Egger-Schmidt, von Aarwangen, und Viktor Moser, von Biglen, beide in Herzogenbuchsee, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 17. Dezember 1947 beginnt. Handel und Vertretungen mit Leder und Furnituren. Bern-Zürich-Strasse.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

17. Dezember 1947.
Aktien-genossenschaft Parqueterie & Baugeschäft von J. Durrer in Kägiswil, in Kägiswil, Gemeinde Sarnen (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1936, Seite 2194). Ernst Hochstrasser, von Dürrenäsch, in Sarnen, und Armin Durrer, von Kerns, in Kägiswil, Gemeinde Sarnen, wurden zu Prokuristen ernannt. Sie zeichnen kollektiv mit je einem der bisher Zeichnungsberechtigten.

Zug — Zoug — Zugo

17. Dezember 1947. Liegenschaften.
W. Sigrist, in Cham (SHAB. Nr. 88 vom 18. April 1942, Seite 886), Vermittlung von Liegenschaften. Die Firma hat den Sitz nach Zug verlegt. Persönliches Wohndomizil des Firmainhabers und Geschäftslokal: Vorstadt 10.
 17. Dezember 1947.

Transport A.G. Baar, in Baar (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1946, Seite 236). Uebernahme und Weiterführung der Firma «Josef Andermatt's Erben, Autotransporte» sowie Erwerb und Betrieb weiterer bestehender Autotransportunternehmungen usw. Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1947 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 90 000 erhöht, durch Ausgabe von weiteren 80 Namenaktien zu Fr. 500. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberiert, davon Fr. 25 000 durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 90 000, eingeteilt in 180 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500. Josef Schaller und Viktor Andermatt sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Walter Herzog als Präsident, und Hans Herzog als Vizepräsident, beide von Tägerwil, in St. Gallen. Sie führen Kollektivunterschrift mit den übrigen Zeichnungsberechtigten.

Freiburg — Fribourg — Friburgo
Bureau de Châtel-St-Denis

16 décembre 1947. Hôtel.
Louis Clément, à Semsaies, exploitation de l'Hôtel de Ville (FOSC. du 6 juin 1929, N° 129, page 1171). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

17 décembre 1947.
Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Granges (Veveyse), à Granges. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative. Les statuts portent la date du 10 juin 1947. La société a pour but d'assurer l'amélioration de la race tachetée rouge. Le syndicat est membre de la «Fédération fribourgeoise des syndicats d'élevage de la race tachetée rouge». La fortune sociale répond seule des engagements de la société. Les publications ont lieu dans la «Feuille officielle du canton de Fribourg», celles prescrites par la loi, dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le président ou le vice-président avec le secrétaire ou le caissier engage la société par leur signature collective à deux. René Gabriel, fils de François, est président; Louis Gabriel, feu Georges, secrétaire/caissier, et Henri Vienne, feu Jean, vice-président; tous de et à Granges. Domicile de la société: chez le président.

Bureau de Fribourg

23 octobre 1947. Instruments de précision, etc.

Precitechnic S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 3 octobre 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour objet: la fabrication, la construction et le commerce d'instruments, d'appareils et de machines de précision, ainsi que de tous autres machines et accessoires mécaniques; l'acquisition et l'exploitation de brevets, de procédés de fabrication avec demande de droits de protection, dans le sens de sa destination; la participation éventuelle à d'autres entreprises similaires et toutes opérations financières ou commerciales avec ces entreprises. Le capital social est de 60 000 fr., divisé en 90 actions nominatives de 100 fr. chacune, et de 51 actions, au porteur de 1000 fr. chacune, entièrement libérées par des apports en nature (machines, outillage), selon convention du 3 octobre 1947, pour une somme de 51 661 fr. 75 et le solde de 8338 fr. 25 en espèces. Il a été remis à Paul Chanex en échange d'un apport global de 11 239 fr. 50, 30 actions nominatives de 100 fr. chacune et 12 actions au porteur de 1000 fr. chacune. La différence, soit 3760 fr. 50, est libérée en espèces. Il a été remis à Auguste Dougoud en échange d'un apport de 31 422 fr. 25, 30 actions nominatives de 100 fr. chacune, et 33 actions au porteur de 1000 fr. chacune. La différence de 4577 fr. 75 est libérée en espèces. Il a été remis à Georges Macheret en échange d'un apport de 9000 fr., 30 actions nominatives de 100 fr. chacune, et 6 au porteur de 1000 fr. chacune. Les actionnaires sont convoqués par écrit ou par une seule publication dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé de 2 à 3 membres. Il est composé de: Auguste Dougoud, de Lieffrens, à Fribourg, président; Georges Macheret, de Vuisternens-en-Ogoz, à Fribourg, vice-président et secrétaire, et Paul Chanex, de Châbles, à Fribourg. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président du conseil d'administration et d'un autre administrateur. Siège: rue Locarno 6.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Ollen-Gösigen

16. Dezember 1947. Besen.

Werfeli & Hunkeler, in Däniken. Albert Werfeli, von Bottenwil, in Däniken, und Hans Hunkeler, von Malters, in Gretzenbach, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1947 begonnen hat. Fabrikation von Besen und verwandten Produkten. Domizil beim Geschäftsführer Albert Werfeli.

17. Dezember 1947. Baugeschäft.

Constantin von Arx Aktiengesellschaft, in Olten, Baugeschäft (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1945, Seite 45). Zum Prokuristen wurde ernannt Alois Mathys, von und in Wangen bei Olten. Er zeichnet kollektiv je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

17. Dezember 1947. Präzisionsmechanik usw.

Gebrüder Stegmann, in Wangen bei Olten. Gottfried und Ernst Stegmann, beide von Goldwil, in Wangen bei Olten, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1947 begonnen hat. Präzisionsmechanik und Diamantschleiferei. Solothurner Strasse 50.

Bureau Stadt Solothurn

17. Dezember 1947. Eisengiesserei, Kohlen.

Langner & Cie. A.G., in Solothurn, Betrieb einer Eisengiesserei und einer Kohlenhandlung sowie damit verwandter Geschäftsbetriebe (SHAB. Nr. 241, vom 13. Oktober 1944, Seite 2278). Ernst Langner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Präsident des Verwaltungsrates, Franz Josef Bläsi, führt an Stelle der Kollektiv-nunmehr Einzel-unterschrift. An Niklaus Burki, von Lohn, in Solothurn, und Fritz Wyss, von Zimmerwald (Bern), in Solothurn, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt worden.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

10. Dezember 1947.

Lehrmittel A. G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. November 1947 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit technischen Lehrmitteln und anderen Produkten technischer Natur sowie die Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 51 000, eingeteilt in 102 Namensaktien zu Fr. 500, die voll liberriert sind, wovon Fr. 50 000 durch Verrechnung. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Kollektivgesellschaft «W. Künzi & Co.», in Bern, gemäss Bilanz vom 15. November 1947 die Aktiven von Fr. 63 384.72 und die Passiven von Fr. 62 384.72. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 1000 erhält die Sacheinlegerin zwei voll liberrierte Namensaktien zu Fr. 500. Ferner erwirbt die Gesellschaft die Lizenz zum Grenzacherstrasse 110 in Basel zum Preise von Fr. 87 000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltung aus 1—3 Mitgliedern gehören an: Werner Künzi, als Präsident, und Ernst Künzi, beide von Adelboden, in Bern; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Grenzacherstrasse 110 (eigene Räume).

15. Dezember 1947. Elektro-physikalische Apparate.

Dr. G. Frank, in Basel, Fabrikation und Handel mit elektro-physikalischen Apparaten (SHAB. Nr. 258 vom 4. November 1946, Seite 3216). Neues Domizil: Güterstrasse 103.

15. Dezember 1947. Maschinen.

Ernst Brauchli & Max Bützberger, in Basel, Konstruktion und Verkauf von Maschinen (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1945, Seite 402). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach beendiger Liquidation erloschen.

15. Dezember 1947.

Milchhändler-Vereinigung von Basel und Umgebung, in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 53 vom 5. März 1937, Seite 524). Die Firma hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 11. November 1947 aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an den im Handelsregister nicht eingetragenen Verein «Milchhändlerverband von Basel und Umgebung», in Basel.

15. Dezember 1947. Spielwaren.

Franz Carl Weber Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Basel. Handel mit Spielwaren usw. (SHAB. Nr. 237 vom 12. Oktober 1942, Seite 2298) mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Paul Studer ist erloschen.

15. Dezember 1947. Mineralschmieröle.

Solventa A. G., in Basel, Handel mit Mineralschmierölen usw. (SHAB. Nr. 115 vom 18. Mai 1946, Seite 1519). Aus dem Verwaltungsrat sind Arnold Kuster-Schless und Dr. Jakob Trott ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde gewählt: Max Böhmer, von Basel, in Binningen. Er führt Einzelunterschrift. Neues Domizil: Zeughausstrasse 43 (Bureau O. Refer).

15. Dezember 1947. Artikel für das graphische Gewerbe.

Monoplex A. G. in Liq., in Basel, Fabrikation und Vertrieb von Spezialartikeln für das graphische Gewerbe usw. (SHAB. Nr. 220 vom 20. Septem-

ber 1947, Seite 2740). Die Firma wird auf Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 12. Dezember 1947 gemäss Art. 89 der Handelsregistervordnung von Amtes wegen gelöscht.

15. Dezember 1947. Wirtschaft.

F. Kempf, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1945, Seite 68). Die Einzelfirma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1947, Seite 3533) und wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

15. Dezember 1947. Kaffeerösterei usw.

Kolanda A.G., in Basel, Betrieb einer Kaffee-Grossrösterei usw. (SHAB. Nr. 186 vom 12. August 1947, Seite 2316). In der Generalversammlung vom 9. Dezember 1947 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 70 000.— wurde durch Annullierung von 42 Aktien zu Fr. 1000 auf Fr. 28 000 herabgesetzt und gleichzeitig durch Ausgabe von 42 neuen Aktien zu Fr. 1000 wieder erhöht auf Fr. 70 000, eingeteilt in 70 voll einbezahlte Namensaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 12 000 durch Verrechnung und Fr. 15 000 durch Einbringen von Maschinen, Apparaten und Mobiliar gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. Dezember 1947 zum Preise von Fr. 15 000 gegen 15 voll liberrierte Aktien zu Fr. 1000 liberriert sind.

16. Dezember 1947. Autozubehör usw.

R. Wehrly, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Rolf Wehrly-Stockler, von und in Basel. Handel mit Autozubehör, Werkzeugen, Apparaten und Maschinen aller Art. Elisabethenstrasse 36.

16. Dezember 1947. Autotransporte.

Mejor A.G., Zweigniederlassung in Basel, Autotransporte usw. (SHAB. Nr. 251 vom 27. Oktober 1947, Seite 3156), mit Hauptsitz in Lausanne. Infolge Verlegung des Hauptsitzes von Lausanne nach Basel wird die Zweigniederlassung in Basel gelöscht.

16. Dezember 1947. Autotransporte usw.

Mejor S.A., bisher in Lausanne, Autotransporte usw. (SHAB. Nr. 219 vom 19. September 1947, Seite 2724). In der Generalversammlung vom 1. Dezember 1947 wurden die Statuten geändert. Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Basel verlegt. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. Oktober 1932 und wurden am 3. Januar 1933, 6. Juli 1935, 6. April 1936, 24. Januar 1938, 17. Januar 1941, 7. August 1941 und 8. Oktober 1946 geändert. Die Gesellschaft bezweckt nun: Organisation und Ausführung von Transporten mit Lastwagen und andern Transportmitteln, Camionnage und Spedition, Betrieb von Lagerhäusern und einer Reiseagentur, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an Jean Franken, von Vich, in Lausanne; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Paul Mayer, von Basel, und Hans Tschui, von Grenchen, beide in Basel. Domizil: Aeschenvorstadt 10.

16. Dezember 1947. Metallurgische Produkte.

Kraft & Geiser A.G., in Basel. Handel mit und Fabrikation von metallurgischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 260 vom 6. November 1947, Seite 3288). Prokura wurde erteilt an Heinrich Stadmann, von Geroldswil, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

16. Dezember 1947.

Industriebeteiligungsgesellschaft Basel in Liq. (Société de Participations Industrielles Bâle en liq.), in Basel (SHAB. Nr. 149 vom 28. Juni 1944, Seite 1452). Die Aktiengesellschaft ist nach beendiger Liquidation erloschen.

16. Dezember 1947.

Siedlungsgenossenschaft BKF am Rhein, in Basel (SHAB. Nr. 211 vom 10. September 1947, Seite 2623). In der Generalversammlung vom 31. Oktober 1947 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Wohnungsgenossenschaft am Rain**. Die Unterschrift von Emil Tschachtli-Brunner ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Robert Kaufmann-Plattner, von und in Basel; er zeichnet zu zweien. Neues Domizil: Hirzbrunnstrasse 30.

16. Dezember 1947. Farben.

Siefert & Cie., in Basel. Fabrikation von und Handel mit Farben usw. (SHAB. Nr. 252 vom 28. Oktober 1946, Seite 3140). Die Kommanditgesellschaft hat sich infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters aufgelöst und ist nach beendiger Liquidation erloschen.

17. Dezember 1947.

Möbelwerkstätte Springer G. m. b. H., in Basel (SHAB. Nr. 242 vom 17. Oktober 1942, Seite 2968). Einzelprokura für den Hauptsitz wird erteilt an Hedwig Springer-Rothschild, staatenlos, in Basel.

17. Dezember 1947. Waren aller Art.

Stammbach & Cie., in Basel. Kollektivgesellschaft. Fabrikation von Lacken usw. (SHAB. Nr. 45 vom 24. Februar 1947, Seite 531). Die Geschäftsnatur wird geändert in: Import und Export von Waren aller Art.

17. Dezember 1947. Zementwaren.

Brodtbeck-Hibbert & Cie., in Basel, Handel mit Zementwaren (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1946, Seite 3440). Als weiterer Gesellschafter tritt in die Kollektivgesellschaft ein Karl Alexander Brodtbeck, von und in Liestal.

17. Dezember 1947. Merceriewaren usw.

E. Mürty & Cie. Aktiengesellschaft, in Basel. Herstellung und Vertrieb von Merceriewaren usw. (SHAB. Nr. 200 vom 10. Dezember 1940, Seite 2290). In der Generalversammlung vom 10. Dezember 1947 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **E. Mürty & Cie. A. G.** Das Aktienkapital von bisher Fr. 172 000 wurde durch Ausgabe von 356 neuen Stammaktien zu Fr. 500 erhöht auf Fr. 350 000, eingeteilt in 84 Prioritäts- und 616 Stammaktien zu Fr. 500, alle auf den Namen lautend und voll liberriert. Eine Aktionärin brachte 40 Aktien zu Fr. 500 der «CEAG Central Agentur für Gummiwaren A. G.», in Basel, bewertet mit total Fr. 20 000, in die Gesellschaft ein und erhielt hierfür 40 voll liberrierte Stammaktien zu Fr. 500. Fr. 4400 wurden durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft liberriert.

17. Dezember 1947. Velos usw.

Niba A.G., in Basel. Montage von und Handel mit Velos und Zubehör usw. (SHAB. Nr. 224 vom 26. September 1942, Seite 2179). In der Generalversammlung vom 15. Dezember 1947 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von bisher Fr. 75 000 wurde durch Ausgabe von 50 neuen Aktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 125 000, eingeteilt in 125 voll einbezahlte Namensaktien zu Fr. 1000. Die Liberrierung der neuen Aktien erfolgte durch Verrechnung mit Guthaben zweier Aktionäre an die Gesellschaft.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

17. Dezember 1947. Café.

Frau M. Baumann-Stähli, in Schaffhausen, Café-Restaurant (SHAB. Nr. 132 vom 8. Juni 1944, Seite 1287). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brienz (SHAB. Nr. 281 vom 1. Dezember 1947, Seite 3512) im Handelsregister von Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1947.

Ernst Meier, Malerm., in Stein am Rhein. Inhaber dieser Einzelfirma ist Ernst Meier, von Winkel (Zürich), in Stein am Rhein. Malergeschäft. *Zum Farbhof * Nr. 42.

17. Dezember 1947. Elektrotechnische Artikel usw.

Osuma O. Stamm, Export-Import, Schaffhausen, in Schaffhausen, elektrotechnische Artikel (SHAB. Nr. 81 vom 9. April 1947, Seite 956). Die Firma

fügt ihrer Geschäftsnatur bei: Export von Maschinen, Apparaten, Werkzeugen und andern Qualitätsprodukten; Import von Waren aller Art. Neues Geschäftslokal: Hegastrasse 13.

17. Dezember 1947. Bäckerei usw.
Ferdinand Rüegg, in Stein am Rhein. Inhaber dieser Einzelfirma ist Ferdinand Rüegg-Dürst, von St. Gallenkappel, in Stein am Rhein. Bäckerei und Konditorei.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

21. November 1947. Pharmazeutische Produkte usw.
Pharmag Aktiengesellschaft (Pharmag Société Anonyme), bisher in Meilen (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1940, Seite 291). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 7. November 1947 wurde der Sitz nach Herisau verlegt. Gleichzeitig wurden die Statuten revidiert und den abgeänderten Bestimmungen des Obligationenrechts angepasst. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 23. April/17. Mai 1934. Der Zweck der Gesellschaft besteht in der Herstellung und dem Vertrieb pharmazeutischer Produkte und Nährmittel sowie im Abschluss von Geschäften, die mit dem Hauptzweck im Zusammenhang stehen. Das Aktienkapital ist von Fr. 30 000 auf Fr. 50 000 erhöht worden durch Ausgabe von 40 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 500. Das neue Aktienkapital beträgt demnach Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500; es ist voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Hans Baumann-Junker, von Langnau (Zürich), in Herisau, Präsident; Margrith Baumann-Junker, von Langnau (Zürich), in Herisau, und Theo Müller, von Heiligkreuz, in Zürich, Geschäftsführer. Der Präsident des Verwaltungsrates und der Geschäftsführer zeichnen einzeln. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 22.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Rettificazione.
Imprese Elettriche dell'America Latina (Latinalux) in Liquidazione, in Mesocco (FUSC. del 4 dicembre 1947, N° 284, pagina 3588). Il quarto liquidatore si chiama Paolo Fantoli (e non Fontoli).

Aargau — Argovie — Argovia

16. Dezember 1947. Maschinen, Apparate.
Technica G. m. b. H., Baden, in Baden. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten und des Errichtungsaktes vom 22. November 1947 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Ihr Zweck ist der Handel mit Maschinen und Apparaten der technischen Branche. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Alfred J. Wertli mit einer Stammeinlage von Fr. 18 000 und dessen Ehefrau Erika Wertli-Steffen, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000, beide von Zürich, in Baden. Die Stammeinlage von Fr. 2000 stammt aus Sondergut der Ehefrau. Die Bekanntmachungen erscheinen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Geschäftsführer sind die beiden Gesellschafter. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Ursusstrasse 4.

16. Dezember 1947.
Gustav Birri Vertrieb techn. Neuheiten Zeihen (Aarg.), in Zeihen. Inhaber dieser Firma ist Gustav Birri-Schneider, von und in Zeihen. Vertrieb technischer Neuheiten.

16. Dezember 1947.
Metzgerei-Genossenschaft Baden-Wettingen und Umgebung, in Wettingen (SHAB. Nr. 39 vom 17. Februar 1947, Seite 473). In der Generalversammlung vom 11. Juli 1947 wurde die Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt und die Firma wird gelöscht.

16. Dezember 1947. Bonneteriewaren usw.
Walter Arber, in Untersiggenthal. Inhaber dieser Firma ist Walter Arber, von Gränichen, in Untersiggenthal. Handel mit Bonneteriewaren, Herren- und Damenunterwäsche, Trikotagen, Strümpfen, Wolle und Parfümerien. Station Siggenthal.

17. Dezember 1947. Drogerie.
Gertrud Koster-Kaufmann, in Wettingen. Inhaberin dieser Firma ist Gertrud Koster-Kaufmann, von Appenzell, in Wettingen. Der Ehemann hat gemäss Art. 167 ZGB. die Zustimmung erteilt. Drogerie. «Zum Kreuz», Landstrasse 115.

17. Dezember 1947. Käse.
Arnold Zimmermann, in Aarau. Milch-, Käse- und Butterhandlung (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1935, Seite 2943). Diese Firma hat ihren Sitz nach Spreitenbach verlegt, woselbst der Inhaber auch wohnt. Neue Geschäftsnatur: Käsehandel en gros. Geschäftslokal: Im Hasel (Post Killwangen).

17. Dezember 1947. Waren aller Art.
Carl Pfister, in Wohlen (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1934, Seite 148). Die Firma umschreibt nun die Natur des Geschäftes wie folgt: Handelshaus, Import und Export von Waren aller Art, Export von Schweizeruhren in alle Länder, Vertretungen jeglicher Art.

17. Dezember 1947. Hadern usw.
Samuel Perlmutter, in Baden (SHAB. Nr. 155 vom 7. Juli 1930, Seite 1444). Diese Firma umschreibt die Natur des Geschäftes neu wie folgt: Handel mit Hadern, Rohprodukten und neuen Textilabfällen.

17. Dezember 1947.
Milchverwertungsgenossenschaft Sins & Umgebung, in Sins (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1935, Seite 1651). In der Generalversammlung vom 12. September 1947 wurden neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten beschlossen. Die Firma wird nun geschrieben: **Milchverwertungsgenossenschaft Sins und Umgebung**. Die Genossenschaft bezweckt die Verwertung der von ihren Mitgliedern und Lieferanten produzierten Milch, die Förderung der beruflichen Kenntnisse der Mitglieder und den Ankauf von landwirtschaftlichen Hilfsmitteln und Geräten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus mindestens fünf Mitgliedern. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Kassier ist Anton Burkart, von und in Sins.

17. Dezember 1947. Auto-Service, Autohandel usw.
Reinhard Germann, in Oberentfelden (SHAB. Nr. 110 vom 13. Mai 1935, Seite 1224). Die Firma verzettelt nun als Natur des Geschäftes: Betrieb der ESO-Service-Station in Suhr, Ausführung von Kleinreparaturen, Handel mit Automobilen.

17. Dezember 1947.
Baugenossenschaft Zurzach, in Zurzach (SHAB. Nr. 304 vom 26. Dezember 1939, Seite 2555). In der Generalversammlung vom 21. August 1947 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Die Genossenschaft hat den Zweck, in Zurzach und Umgebung Häuser zu erstellen, zu erwerben, zu vermieten und zu verkaufen. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Zurcher Volksblatt», die gesetzlich vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Zeichnungs-

berechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Kassier oder dem Aktuar. Vizepräsident ist Gottlieb Utz, von und in Zurzach.

17. Dezember 1947. Wasch- und Badeapparate usw.
Bettenmann A.-G. Suhr, in Suhr, Fabrikation von Metallwaren jeder Art, insbesondere von Wasch- und Badeapparaten usw. (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1946, Seite 2068). In der Generalversammlung vom 27. Juni 1947 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

17. Dezember 1947. Produkte für die Dentalbranche.
Prothoplast A.-G., bisher in Lostorf (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1946, Seite 2220). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 4. Dezember 1947 wurde der Sitz nach Rothrist verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation, den Handel und Vertrieb von Produkten für die Dentalbranche sowie von andern chemisch-technischen Artikeln jeder Art. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 25. September/9. November 1943 und wurden am 22. September 1945 revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 70 000, eingeteilt in 140 Namenaktien zu Fr. 500. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt und durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 6 Mitgliedern. Ihm gehören an: Franz Bertolini, von Zürich, in Lostorf, als Präsident, und Rösly Annaheim, geb. Löliger, von und in Lostorf, als Mitglied. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 291 (eigenes Lokal).

17. Dezember 1947.
Woll- & Crêpeweberei Rothrist A.-G. (Tissage de Laine et de Crêpe Rothrist S.A.) (Wool & Crêpe Manufacturing Co. Rothrist Ltd.), in Rothrist (SHAB. Nr. 192 vom 19. August 1943, Seite 1871). In der Generalversammlung vom 15. September 1947 wurden die Statuten dem revidierten Obligationenrecht angepasst. Die Firma lautet nun: **Wollweberei Rothrist (Tissage de Laine Rothrist) (Wool Manufacturing Rothrist)**. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von Woll- und Crêpestoffen und den Handel mit diesen Erzeugnissen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Zustellung gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Das Grundkapital von Fr. 150 000 ist voll einbezahlt. Kollektivprokura ist erteilt an Hans Müller, von Ermensee (Luzern), in Strengelbach.

17. Dezember 1947. Kolonialwaren, Lebensmittel.
Jucker & Nef, in Baden. Unter dieser Firma sind Heinrich Jucker, von Wetzikon (Zürich), und Walter Nef, von Umäsch, beide in Zollikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1948 ihren Anfang nimmt. Handel mit Kolonialwaren und Lebensmitteln. Seminarstrasse 19.

17. Dezember 1947.
H. Ackermann & Cie. Holika-Bausteine, in Suhr. Unter dieser Firma sind Hans Ackermann-Leeg, in Mels; Hans Ackermann-Oberholzer, in Suhr; Ernst Ackermann, in Suhr, und Fritz Ackermann, in Rohr bei Aarau, alle von Mels, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1947 ihren Anfang nahm. Sämtliche Kollektivgesellschafter zeichnen kollektiv zu zweien. Fabrikation von Bausteinen und ähnlichen mit dem Baugewerbe zusammenhängenden Artikeln. Birkenweg 722.

17. Dezember 1947. Sand- und Kieswerk.
E. Mennel & Co., in Böttstein. Sand- und Kieswerk, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1946, Seite 2037). Walter Baumann ist als Kommanditär ausgeschieden. Seine Kommanditeinlage von Fr. 5000 wurde von der bisher unbeschränkt haftenden Gesellschafterin Hedwig Rentsch-Wälchli übernommen, welche nunmehr Kommanditärin ist. Neu ist der Gesellschaft als unbeschränkt haftender Gesellschafter beigetreten: Karl Melliger, von Birr in Waltenstein-Schlatt. Er führt mit dem unbeschränkt haftenden Gesellschafter Ernst Mennel Kollektivunterschrift, dessen Einzelunterschrift damit erloschen ist. Die Einzelprokura von Johann Jakob Rentsch bleibt bestehen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido

16 dicembre 1947.
Monteforno, Acciajerie e laminatoi S.A., in Giornico (FUSC. dell'8 gennaio 1947, N° 5, pagina 53). La propria assemblea sociale del 13 dicembre 1947 ha aumentato il capitale sociale da 510 000 fr. a 750 000 fr. mediante l'emissione di 240 nuove azioni al portatore da 1000 fr. ciascuna, completamente liberate. Gli statuti vengono di conseguenza modificati. Il capitale sociale ammonta a 750 000 fr., suddiviso in 750 azioni al portatore da 1000 fr. ciascuna, completamente liberate.

17 dicembre 1947.
Sarus S.A., pietre sintetiche gregge, in Giornico (FUSC. del 30 agosto 1946, N° 202, pagina 2563). Ernesto Wittwer non fa più parte del consiglio d'amministrazione per cui la sua firma viene radiata. In sostituzione, quale vicepresidente è stato designato Jean Reverdin, sin qui membro.

17 dicembre 1947. Macelleria, salumeria.
Maspero eredi, in Giornico (FUSC. del 17 settembre 1929, N° 217, pagina 1888). Tale società in nome collettivo viene radiata in seguito a dissoluzione, previa cessione di attivo e passivo alla ditta individuale «Luigi Maspero», in Giornico.

17 dicembre 1947. Autoveicoli, macelleria, ecc.
Luigi Maspero, in Giornico, commercio autoveicoli e macelleria (FUSC. del 18 aprile 1935, N° 91, pagina 1012). Attuale genere di commercio è la compravendita e rappresentanza in autoveicoli e l'esercizio di una macelleria e salumeria. La ditta ha assunto l'attivo ed il passivo della cessata ditta «Maspero eredi», già in Giornico.

Ufficio di Lugano

17 dicembre 1947. Impianti sanitari, ecc.
Glii Michele e Ci., società a garanzia limitata, in Lugano, impianti sanitari e riscaldamenti centrali (FUSC. del 23 aprile 1946, N° 93, pagina 1204). Con decisione 4 ottobre 1947, la società è stata dichiarata sciolta. La liquidazione essendo terminata, la società viene cancellata.

Ufficio di Mendrisio

17 dicembre 1947.
Materiale Tecnico, Imatec, S. a. g. l., in Chiasso (FUSC. del 13 novembre 1946, N° 266, pagina 3317). Con decisione assembleare del 9 dicembre 1947, la società ha deciso di trasferire la sua sede a Mendrisio. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Uffici: via Casvegno (casa Dattola).

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay

Rectification.
François Martinelli, à Gollion (FOSC. du 16 décembre 1947, N° 294, page 3713). Date exacte de l'inscription: 9 décembre 1947.

Bureau de Morges

17 décembre 1947. Sablage, peinture, etc.
Chabloz et Deléderray, à Ecublens par Renens, société en nom collectif, exploitation d'une entreprise de sablage, peinture et décoration (FOSC. du 12 juin 1947). Cette société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Nyon

16 décembre 1947. Produits chimiques etc.
Th. Mühlethaler S.A., à Nyon (FOSC. du 27 janvier 1947, page 266). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée du 15 décembre 1947, la société a porté son capital social de 700 000 fr. à 1 400 000 fr. par l'émission de 7000 actions nouvelles de 100 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Le capital social est actuellement de 1 400 000 fr., divisé en 14 000 actions au porteur de 100 fr. chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

Bureau de Payerne

16 décembre 1947.
Société de la laiterie et fromagerie de Trey, à Trey, société coopérative (FOSC. du 5 juin 1934, page 1510). Dans son assemblée générale du 17 mars 1947, la société a adopté de nouveaux statuts. La société a adopté la nouvelle raison sociale de **Société de laiterie de Trey**. Elle a pour but de sauvegarder les intérêts de ses associés en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait, en mettant en valeur la production animale et agricole et en favorisant le développement technique de l'industrie laitière. La société est affiliée à la « Fédération laitière vaudoise-fribourgeoise », à Payerne. Les engagements de la société sont garantis par sa fortune; les membres sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les publications se font dans la « Feuille des Avis officiels du canton de Vaud », en tant que la loi n'exige pas qu'elles soient faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité est composé de 3 membres. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire. Marcel Gilliard et Jean Crausaz ne font plus partie du comité; leurs signatures sont radiées. William De Crousaz est président; Maurice Fague est secrétaire; les deux de et à Trey.

Bureau de Vevey

17 décembre 1947. Immeubles.
La Tourette S.A., à Montreux-Le Châtelard (FOSC. du 11 août 1941, N° 186). Dans son assemblée générale extraordinaire du 22 novembre 1947, la société a procédé à une révision de ses statuts et les a notamment adaptés aux dispositions légales actuelles. Le capital de 30 000 fr. a été augmenté et porté à 50 000 fr. par l'émission de 20 actions nouvelles, nominatives, de 1000 fr. chacune, entièrement libérées, remises à un créancier chirographaire en compensation partielle de sa créance. Le capital actuel est donc de 50 000 fr., divisé en 50 actions nominatives de 1000 fr. chacune, entièrement libérées. La société a pour but l'exploitation des immeubles dont elle est propriétaire à Montreux, commune du Châtelard, l'acquisition, la vente et l'échange de tous immeubles, bâtis ou non bâtis, la construction et l'exploitation directe par gérance ou location d'immeubles locatifs et industriels, ainsi que leur revente. Toutes les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce.

17 décembre 1947. Immeubles.
Montreux West End S.A., à Montreux-Le Châtelard (FOSC. du 2 avril 1940, N° 76). Dans son assemblée générale ordinaire du 4 décembre 1947, la société a procédé à une révision de ses statuts et les a notamment adaptés aux dispositions légales actuelles. La société a pour but l'exploitation des immeubles dont elle est propriétaire à Montreux, sur le territoire de la commune du Châtelard, l'acquisition, la vente et l'échange de tous immeubles, bâtis ou non bâtis, la construction et l'exploitation directe par gérance ou location d'immeubles locatifs et industriels, ainsi que leur revente. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature individuelle d'un administrateur. Le conseil d'administration est actuellement constitué de: Charles Séchaud, président (jusqu'ici vice-président); Alfred Vogelsang, de Soleure, à Montreux-Châtelard, vice-président; Emile Aubert, secrétaire/caissier (déjà inscrit). L'administrateur Pieter-Christiaan Jongeneel, président, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle

15 décembre 1947. Nickelage, argentage et dorage de mouvements d'horlogerie.

Joseph Jacquat, au Locle, nickelage, argentage et dorage de mouvements d'horlogerie (FOSC. du 12 janvier 1942, N° 7, page 88). Les bureaux sont transférés: Joux-Péllichet 5.

16 décembre 1947. Lingerie, etc.
Louis Fatton, au Locle. Le chef de la maison est Louis Fatton, des Verrières (Neuchâtel), au Locle. Commerce de lingerie et bonneterie. La Jaluse 26.

Genève — Genève — Genève

16 décembre 1947. Café-brasserie.
Marius Pachoud, à Genève, café-brasserie, à l'enseigne: « Café de la Liberté » (FOSC. du 8 juin 1946, page 1729). La maison a remis son café-brasserie, à l'enseigne: « Café de la Liberté », rue de Chantepoulet 4. Elle exploite actuellement un café-brasserie, Rond-Point de Plainpalais 2. La maison modifie sa raison en celle de **Café-brasserie M. Pachoud**.

16 décembre 1947. Pierres fines pour la bijouterie.
Roger Goerg, à Genève, courtage en pierres fines pour la bijouterie (FOSC. du 7 février 1941, page 259). Genre d'affaires actuel: commerce, courtage et tailleur de pierres fines pour bijouterie. Le titulaire est actuellement domicilié à Vésenaz, commune de Collonge-Bellerive.

16 décembre 1947.
Distributeur de Films S.A., à Genève, achat, vente et exploitation d'entreprises cinématographiques, etc. (FOSC. du 4 août 1945, page 1880). Le Dr Joseph Reiser, de Charmoille, à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Louis Guyot est décédé; ses pouvoirs sont éteints. Bureau actuel: rue du Commerce 1.

16 décembre 1947.
SADEC S.A. d'Exploitation de Cinémas, à Genève (FOSC. du 9 juin 1944, page 1293). Dr Joseph Reiser, de Charmoille, à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Louis Guyot est décédé; ses pouvoirs sont éteints.

16 décembre 1947.

Société Immobilière de l'Hôtel-Café-Restaurant Emilia, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 avril 1939, page 683). Charles Massard, de et à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. Les administrateurs Marcel Dubuis et Paul Bertrand sont démissionnaires; leurs pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse: rue de la Croix-d'Or 19 (étude de M^e Loetscher, avocat).

16 décembre 1947. Participation à des entreprises commerciales, etc.
Gerflit S.A., à Genève, toutes participations à des entreprises (FOSC. du 22 août 1946, page 2492). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 décembre 1947, la société a modifié ses statuts. La société a pour but toutes participations à des entreprises commerciales, industrielles, financières et immobilières dans le sens d'une compagnie holding et, éventuellement, toutes opérations d'achat, de vente et de gestion concernant les titres mobiliers et immobiliers et ce, uniquement hors du canton de Genève.

16 décembre 1947. Participation à des entreprises commerciales, etc.
Finym S.A., à Genève, toutes participations à des entreprises, etc. (FOSC. du 22 août 1946, page 2492). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 décembre 1947, la société a modifié ses statuts. La société a pour but toutes participations à des entreprises commerciales, industrielles, financières et immobilières dans le sens d'une compagnie holding et, éventuellement, toutes opérations d'achat, de vente et de gestion concernant les titres mobiliers et immobiliers, et ce, uniquement hors du canton de Genève.

16 décembre 1947.
Société Anonyme pour Opérations Immobilières et Financières (S.O.I.F.) en liquidation, à Genève (FOSC. du 2 décembre 1940, page 2235). La liquidation de la société étant terminée, la raison sociale est radiée.

16 décembre 1947. Produits de diverses natures, etc.
Sacfi S.A., à Genève. Aux termes d'acte authentique du 5 décembre 1947, il a été constitué, sous cette dénomination, une société anonyme ayant pour objet le commerce, l'importation et l'exportation de produits de diverses natures, manufacturés ou non, l'achat, l'exploitation et la vente de brevets et licences, l'achat et la vente de tous immeubles, particulièrement en Amérique du Sud, ainsi que la participation à toutes entreprises commerciales, financières et industrielles. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Il est entièrement libéré. Il a été créé 25 parts de fondateurs, au porteur, sans valeur nominale, donnant droit à une part du bénéfice net et du solde actif en cas de liquidation. Ces 25 parts de fondateurs ont été remises aux actionnaires à raison d'une part pour deux actions souscrites. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Charles-Henri Futterlieb, de Boudry, à Genève, a été désigné comme administrateur unique; il signe individuellement. Bureaux: rue du Vieux-College 8.

16 décembre 1947. Produits de parfumerie.
Kewa S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 8 décembre 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication de produits de parfumerie et leur vente. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de Juliette-Louise Valentin, présidente, et Juliette-Marie Valentin, secrétaire, les deux de Epiquez, à Genève. La société est engagée par la signature individuelle des administratrices. Locaux: rue des Eaux-Vives 27.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

«Mundus», Allgemeine Handels- und Industrie-Aktiengesellschaft, Zug
 Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Zweite Veröffentlichung

In ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 1. August 1947 hat die Gesellschaft die Liquidation beschlossen. Die Gläubiger der «Mundus», Allgemeinen Handels- und Industrie-Aktiengesellschaft, Zug, werden daher hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche im Sinne von Art. 742 ff. OR. bei der Gesellschaft bis spätestens 20. Januar 1948 anzumelden.

Zug, den 15. Dezember 1947.

(AA. 325*)

«Mundus», Allgemeine Handels- und Industrie-Aktiengesellschaft,
 Zug, in Liq.

Fimir S.A., Glaris

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 C.O.

Première publication

La société soussignée fait appel à ses créanciers pour faire valoir d'ici au 31 janvier 1948 tous leurs droits et prétentions. Passé ce délai, il sera suivi aux opérations de liquidation et à la radiation de la société au Registre du commerce.

(AA. 326*)

Lausanne, le 19 décembre 1947.

Fimir S.A., en liq., le liquidateur: Georges Blanc,
 6, rue du Lion-d'Or, Lausanne.

Sofitra S.A., Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 C.O.

Première publication

La Société Sofitra S.A. ayant décidé sa dissolution et sa mise en liquidation suivant décision prise par l'assemblée générale extraordinaire du 13 juin 1947, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations jusqu'au 30 décembre 1948, conformément à l'art. 742 du C.O. au liquidateur, M. A. Randin, 6, chemin du Ravin, à Lausanne.

(AA. 327*)

Lausanne, le 19 décembre 1947.

Le liquidateur.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte November 1947

Deuxième quinzaine de novembre 1947 — Seconda quindicina di novembre 1947

I. Abteilung — 1^{re} Partie — 1^a Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

75457—75524

- Nr. 75457. 6. November 1947, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Auf Schnellkocher aufzusetzende Inhaliervorrichtung. — Albert Schlageter, Voltastrasse 29, Zürich 7 (Schweiz).
- Nr. 75458. 10. November 1947, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Transportkorb. — Huber & Kölliker, Schlosserei und Stahlrohrarbeiten, Wangen bei Dübendorf (Schweiz).
- Nr. 75459. 15. November 1947, 12 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Etiquette. — Schenk S.A., Rolle (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 75460. 15. November 1947, 12 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Sichtordner für Postscheck-Abschnitte. — Jakob Schaffner, St.-Bernhard-Strasse 21, Wettingen (Schweiz).
- Nr. 75461. 15. November 1947, 12¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Reinigungsgerät. — Louis Kälin, Högger Strasse 27, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 75462. 17. November 1947, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Formular für Buchhaltung und Organisation. — Ernst Lattmann, Winterthurer Strasse 420, Zürich-Schwamendingen (Schweiz).
- Nr. 75463. 17. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Sammelbuch für photographische Filme. — W. Krebser & Co., Thun (Schweiz).
- Nr. 75464. 17. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Sammelbuch für photographische Filme. — W. Krebser & Co., Thun (Schweiz).
- Nr. 75465. 18. November 1947, 3 Uhr. — Versiegelt. — 10 Modelle. — Opaleszent-Schalen. — Lichtarmaturen AG., Degersheim (Schweiz). Vertreter: Marcel Pinkers, Zürich.
- Nr. 75466. 18. November 1947, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Reklamartikel. — Bruno Scheldegger, Kapellenstrasse 8, Bern (Schweiz).
- Nr. 75467. 18. November 1947, 9 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Kopier- und Vorrichtungen für Lichtpausen und Photokopien. — Wilhelmine Hering-Grüter, Rämistrasse 33, Zürich (Schweiz).
- Nr. 75468. 18. November 1947, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Damenbadeanzüge. — Pius Wieler Söhne, mechanische Strickwarenfabrik, Kreuzlingen (Schweiz).
- Nr. 75469. 18. November 1947, 11¼ h. — Cacheté. — 1 dessin. — Timbre-rabais et de voyages. — Fritz Schwab, Gladbachstrasse 104, Zürich (Suisse).
- Nr. 75470. 18. November 1947, 12 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Siège pneumatique. — Albert Schindelholtz, Grandval (Jura bernois, Suisse). Mandataire: W. Kölliker, Bienne.
- Nr. 75471. 18. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kurztube. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Nr. 75472. 18. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Stempelgriff. — Hch. Moser & Sohn, Gravier- und Stempelanstalt, Obere Gasse/Herengasse 16, Chur (Schweiz).
- Nr. 75473. 18. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 22 Modelle. — Spielzeugfiguren und Spielzeugzutaten für Kinderreisbahnen. — Ernst Gottfried Daepf, Chalet, Wichtach (Bern, Schweiz).
- Nr. 75474. 18. November 1947, 20 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Brosses. — Ruth Meler, Niederholzstrasse 31, Riehen (Suisse).
- Nr. 75475. 19. November 1947, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Nähmaschinenstuhl. — Piero Calciati, piazza S. Sepolcro 2, Mailand (Italien). Vertreter: E. R. Eicher, Winterthur. — «Priorität: Italien, 24. Mai 1946 und Muster-messe Mailand, eröffnet am 12. September 1946.»
- Nr. 75476. 19. November 1947, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Wellenmesser. — INTEROLLY, technische Unternehmungen, Schützenstrasse 28, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 75477. 19. November 1947, 18 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Ringdübel-fräser. — Werner Pfiffner, Monteur, Leinfeldstrasse 456, Trimbach (Schweiz).
- Nr. 75478. 19. November 1947, 18 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Briefbeschwerer. — Eduard Schneider-Delaloye, Vertretungen, Dörfli, Wildhaus (Toggenburg, Schweiz).
- Nr. 75479. 20. November 1947, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bohrapparat für Tischdrehbank. — Walter von Burg, Apparatebau, Allmendstrasse 84, Bettlach (Solothurn, Schweiz).
- Nr. 75480. 20. November 1947, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boucle de jarretelle. — Henri Monnerat, Les Sauges, Le Landeron (Suisse).
- Nr. 75481. 20. November 1947, 11¼ h. — Cacheté. — 1 dessin. — Timbres de voyages et de rabais ou escompte. — Fritz Schwab, Gladbachstrasse 104, Zürich (Suisse).
- Nr. 75482. 20. November 1947, 18 h. — Cacheté. — 3 modèles. — Garnitures de boutilles pour devantures. — Jacques Stelger, décorateur, avenue du Servan 27, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 75483. 20. November 1947, 19 Uhr. — Versiegelt. — 385 Muster. — Stickereien. — Jacob Rohner AG., Rebstein (St.Gallen, Schweiz).
- Nr. 75484. 20. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Autokurs-Fahrplan-Reklametafel. — Dr. phil. Walter Drack, Nussbaumen bei Baden (Schweiz).
- Nr. 75485. 21. November 1947, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verdeck-sperrstange für Kinderwagen. — Ernst von Kaenel, Kinderwagenfabrik Royal-Eka, Thun (Schweiz).
- Nr. 75486. 21. November 1947, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Photokopier-Gerät. — Wilhelmine Hering-Grüter, Rämistrasse 33, Zürich (Schweiz).

- Nr. 75487. 21. November 1947, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spanner für Speisewärmer. — Otto Gut, Konstrukteur, Grenzstrasse 19, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 75488. 21. November 1947, 18¼ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Garbenbinder. — Robert Meler, Büren bei Liestal (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Nr. 75489. 22. November 1947, 12 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Typomètre. — Imprimerie Centrale S.A., rue de Genève 7, Lausanne (Suisse).
- Nr. 75490. 22. November 1947, 14 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, avenue Ruchonnet 29/31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 75491. 24. November 1947, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Decken und Wandplatten. — Heinrich Ruf-Nievergelt, Gipsermeister, Hegfeldstrasse 58, Winterthur-Hegi (Schweiz).
- Nr. 75492. 25. November 1947, 10¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Halter für Zündholzschachteln. — Fritz Gerber-Wenger, Kandergrund (Schweiz).
- Nr. 75493. 17. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gleitschutzvorrichtung für Laufstöcke. — Eugen Frunz, Fuhrhalter, Ober-Nussbaumen (Aargau, Schweiz).
- Nr. 75494. 24. November 1947, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schlamm-sammler-Rahmen. — Hans Scheller, Gemeindeingenieur, Turmhalde, Erlenbach (Zürich, Schweiz).
- Nr. 75495. 24. November 1947, 10 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Verpackungsdosen. — Jakob Heinrich Gächter, Kasernenstrasse 67, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 75496. 24. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 12 Muster. — Hosenträger- und Sockenhalter-Gummibänder. — Elastic-Textil Siegrist AG., Oftringen (Schweiz).
- Nr. 75497. 24. November 1947, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Parfümschachteln. — C. E. Dimmler, Kartonnagenfabrik, Zofingen (Schweiz).
- Nr. 75498. 24. November 1947, 20 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Nuss-hammer; Knackbrett für Nüsse. — Carl Wirth-Meler, Bienengeschäft, Niederstetten (St.Gallen, Schweiz).
- Nr. 75499. 25. November 1947, 11¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bratmaschine. — Henri Studer, Konstrukteur, Hechtplatz 1, Zürich 1 (Schweiz).
- Nr. 75500. 25. November 1947, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeuge. — Emil Egli, Birmensdorfer Strasse 38, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 75501. 25. November 1947, 17 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Pochettes à épiques. — Fehlmann & Cie, ci-devant von Auw & Cie, Morges (Suisse).
- Nr. 75502. 25. November 1947, 18 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Nummern-schilder. — Hans Melerhofer, Schilderfabrik, Turgi (Schweiz).
- Nr. 75503. 26. November 1947, 14 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Article de bureau (cartouche à encre). — Jean Burnier, avenue Pictet-de-Rochemond 31; et Jacques Séchaud, rue de Savoie 7, Genève (Suisse).
- Nr. 75504. 26. November 1947, 15 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Microscope. — Albert Rickli, fabricant, Billodes 27, Le Locle (Suisse). Mandataire: Karl W. Moser, Bienne.
- Nr. 75505. 26. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Brillen-fassungen. — A. Häusler & Cie., optisches Werk, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern.
- Nr. 75506. 27. November 1947, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schiebkarren mit Sandstreuvorrichtung und Schneepflug. — Ledergerber & Maute, Feinstahlbau, Gossau (St.Gallen, Schweiz).
- Nr. 75507. 27. November 1947, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Nonius-schieber. — Walter Hofmann, Ehrendinger Strasse 22, Ennetbaden (Schweiz).
- Nr. 75508. 27. November 1947, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Täschchen mit Menstruations-Kleidungsstück. — Patty M. Weinhold, Im Langen Loh 120, Basel (Schweiz).
- Nr. 75509. 27. November 1947, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Menstrua-tions-Binde. — Patty M. Weinhold, Im Langen Loh 120, Basel (Schweiz).
- Nr. 75510. 27. November 1947, 16 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Barboteuses et robes. — Roger Moll-Pontl, chemin de Boston 18, Lausanne (Suisse).
- Nr. 75511. 27. November 1947, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Fer à repasser. — Hoover Limited, Perivale, Greenford (Middlesex, Grande-Bretagne); ayant-cause des auteurs Dale Clifford Gerber et Elmer Carl Bingley, Canton (Ohio, E.-U. d'Am.). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève.
- Nr. 75512. 27. November 1947, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bandage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Fort Dunlop, Erdington, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: Grande-Bretagne, 1^{er} juillet 1947.»
- Nr. 75513. 27. November 1947, 18 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Bandage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Fort Dunlop, Erdington, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: Grande-Bretagne, 5 juillet 1947.»
- Nr. 75514. 27. November 1947, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fackel-schale. — Ant. Achermann, Kirchenbedarf, Stiftstrasse 4, Luzern (Schweiz).
- Nr. 75515. 28. November 1947, 9½ Uhr. — Offen. — 14 Muster. — Hand-gedruckte und bestickte Dekorationsstoffe (ausgenommen Baumwolldruck). — R. Hartung, Innenausbau, Fraumünsterstrasse 2, Zürich (Schweiz).
- Nr. 75516. 28. November 1947, 12 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boite pour exposition de produits alimentaires et autres. — Société de l'imprimerie et Lithographie Klausfelder S.A., Vevey (Suisse).
- Nr. 75517. 28. November 1947, 14¼ h. — Ouvert. — 1 modèle. — Chauffe-eau électrique. — Dr Raymond Paupe, rue de la Poste 37, Porrentruy (Suisse).
- Nr. 75518. 28. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 216 Muster. — Stickereien. — Walder Schrank & Co., Teufener Strasse 3, St.Gallen (Schweiz).
- Nr. 75519. 28. November 1947, 18 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Karto-thek-Karten. — Antonin Páv, Osadni UL. 34, Praha VII (Tschechoslo-wakei). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 75520. 28. November 1947, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Holzschale. — Hans Anderfuhren, Hofstetten bei Brinzn (Schweiz).
- Nr. 75521. 28. November 1947, 21 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Etiquette avec banderolle. — Schenk S.A., Rolle (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 75522. 28. November 1947, 21 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Véhicules nautiques. — J. Kempf, ingénieur, Evian-les-Bains (Haute-Savoie, France). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.

- Nr. 75523. 29. November 1947, 10 $\frac{1}{2}$ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Jalousie-laden-Rückhalterkopf. — René Bichsel, Seidenweg 10, Bern (Schweiz).
 Nr. 75524. 29. November 1947, 12 Uhr. — Offen. — 12 Muster. — Monatszeichen-Abplätt-Etiketten. — Jakob Aider, Neubrückle, Teufen (Schweiz).

II. Abteilung — II^{me} Partie — II^a Parte

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

III. Abteilung — III^{me} Partie — III^a Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 73756. 26. Oktober 1946, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Doppelgelenkwinkelstecker. — Rudolf Eberle, Feldbach (Zürich, Schweiz). — Uebertragung gemäss Erklärung vom 9. August 1947 zugunsten von Viktor Sperl, Habsburger Strasse 3 a, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern; registriert den 21. November 1947.

Verlängerungen — Prolongations — Prolongazioni

- Nr. 59402. 30. September 1937. — (III. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Trennmesser für Niederspannung. — A. Anker, mechanische Werkstätten, Landhausweg 11, Bern (Schweiz); registriert den 25. November 1947.
 Nr. 59487. 22. octobre 1937. — (III^e période 1947/1952). — 6 modèles. — Clous pour fenêtres et assemblages. — Willy Tissot, Lausanne (Suisse); enregistrement du 25 novembre 1947.
 Nr. 59504. 25. Oktober 1937. — (III. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Strohsäcke mit Tragschlaufen. — S. & A. Friedrich, Zürich (Schweiz); registriert den 25. November 1947.
 Nr. 59532. 31. Oktober 1937. — (III. Periode 1947/1952). — 2 Muster. — Reinsidene Kettenstuhl-Gewebe. — Jos. Salimann & Cie., Wirkwarenfabrik, Amriswil (Schweiz); registriert den 25. November 1947.
 Nr. 59582. 9. November 1937. — (III. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Saucenlöffel. — Gröniger A.G., Binningen (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 59983. 27. Januar 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Flaschenaufmachung. — Oel- und Fettwerke «Sals», Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 21. November 1947.
 Nr. 60833. 28. juin 1938. — (III^e période 1948/1953). — 1 modèle. — Bandage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 21 novembre 1947.
 Nr. 60834. 28. juin 1938. — (III^e période 1948/1953). — 1 modèle. — Bandage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 21 novembre 1947.
 Nr. 60852. 1^{er} juillet 1938. — (III^e période 1948/1953). — 1 modèle. — Bandage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 21 novembre 1947.
 Nr. 66461. 17 août 1942. — (II^e période 1947/1952). — 1 modèle. — Jeux, dits puzzles. — Fondation de la Clinique-Manufacture Internationale du Dr A. Rollier, Leysin (Suisse); enregistrement du 19 novembre 1947.
 Nr. 66525. 7. September 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Aufhängevorrichtung. — Karl Kugler Sohn, Techniker, Stauffacherstrasse 6, Bern (Schweiz); registriert den 20. November 1947.
 Nr. 66526. 7. September 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Aufhängevorrichtung. — Karl Kugler Sohn, Techniker, Stauffacherstrasse 6, Bern (Schweiz); registriert den 20. November 1947.
 Nr. 66527. 7. September 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 3 Modelle (von 5). — Aufhängevorrichtungen. — Karl Kugler Sohn, Techniker, Stauffacherstrasse 6, Bern (Schweiz); registriert den 20. November 1947.
 Nr. 66584. 18. September 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 2 Modelle. — Zigarettenspitzen. — August Wanner-Mundwiler, Baldegger Strasse 8, Basel (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 66670. 13. Oktober 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Skispitze und Schneetellerbefestigung für Skistöcke. — Fritz Wolf sen., feinmechanische Werkstätte, Grenchen (Solothurn, Schweiz); registriert den 2. Dezember 1947.
 Nr. 66734. 29. Oktober 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Kästchen zur Lagerhaltung von kleinen Vorratsgegenständen. — Micalfi A.G., Werke für Elektro-Isolation und Wickerei-Einrichtungen, Badener Strasse 796, Zürich-Altstetten (Schweiz); registriert den 19. November 1947.
 Nr. 66736. 29. Oktober 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Fräsvorrichtung auf Drehbank. — Albert Belz, Konstrukteur, Klosterstrasse 16, Goldach (St. Gallen, Schweiz); registriert den 19. November 1947.
 Nr. 66751. 29. Oktober 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Regenschutzdecke für Radfahrer. — Ernst Berger, Techniker, Kreuzbuchstrasse 47, Luzern (Schweiz); registriert den 21. November 1947.
 Nr. 66752. 2. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Oeldämpfer für automatische Waagen. — Max Keller, Waagenfabrik, Kräuelgasse 9, Zürich (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 66761. 5. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Skispiel. — Eidenbenz-Seitz & Co., Lithographie und Kartonnage, Unterstrasse 24, St. Gallen (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 66773. 10. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 2 Modelle. — Socken und Kissen zur Schonung und Warmhaltung der Füße. — Emil Suter, Drechslermeister, Rorschacher Strasse 53, St. Gallen (Schweiz); registriert den 27. November 1947.

- Nr. 66780. 11. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 1 Modell. — Automatische Präzisionswaage mit Laufgewicht. — Max Keller, Waagenfabrik, Kräuelgasse 9, Zürich 4 (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 66787. 12. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 6 Muster (von 9). — Jacquarddrillgewebe. — Gugelmann & Cie. A.G., Langenthal (Schweiz); registriert den 29. November 1947.
 Nr. 66792. 13. novembre 1942. — (II^e période 1947/1952). — 4 modèles. — Aiguilles de pendulette. — Arthur Imhof, manufacture de pendulettes et réveils, rue de l'Epcron 4, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 27 novembre 1947.
 Nr. 66830. 25. November 1942. — (II. Periode 1947/1952). — 4 Modelle. — Glasplakate. — Immler-Schmid, Wasserwerkstrasse 11, Zürich (Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich; registriert den 2. Dezember 1947.
 Nr. 75475. 19. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Nähmaschinen-Stuhl. — Piero Calciati, piazza S. Sepolcro, Mailand (Italien). Vertreter: E. R. Eicher, Winterthur. — «Prioritäten: Italien 24. Mai 1946 und Mustermesse Mailand, eröffnet am 12. September 1946;» registriert den 28. November 1947.
 Nr. 75476. 19. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Wellen-Messer. — INTEROLLY, technische Unternehmungen, Schützenstrasse 28, Winterthur (Schweiz); registriert den 28. November 1947.
 Nr. 75487. 21. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Spanner für Speisewärmer. — Otto Gut, Konstrukteur, Grenzstrasse 19, Winterthur (Schweiz); registriert den 28. November 1947.
 Nr. 75491. 24. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Decken- und Wandplatten. — Heinrich Ruf-Nievergelt, Gipsermeister, Hegfeldstrasse 58, Winterthur-Hegi (Schweiz); registriert den 28. November 1947.
 Nr. 75494. 24. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Schlammstammerrahmen. — Hans Scheller, Gemeindeingenieur, Turmhald, Erlenbach (Zürich, Schweiz); registriert den 5. Dezember 1947.
 Nr. 75501. 25. novembre 1947. — (II^e et III^e période 1952/1962). — 1 dessin. — Pochettes à épices. — Fehlmann & Cie, ci-devant von Auw & Cie, Morges (Suisse); enregistrement du 5 décembre 1947.

Löschungen — Radlations — Radlazioni

- Nr. 50320. 21. Nov. 1932. — 1 Modell. — Harnstoffbestimmungs-Apparat.
 Nr. 50323. 22. Nov. 1932. — 1 Modell. — Rückstrahler für Fahrräder, Motorräder und andere Strassenfahrzeuge.
 Nr. 50357. 28. Nov. 1932. — 8 Modelle. — Porzellanwaren.
 Nr. 50360. 30. nov. 1932. — 1 modèle. — Sécateur.
 Nr. 50361. 26. Nov. 1932. — 1 Modell. — Halter zur Befestigung von Taschenlaternen an Fahrrädern.
 Nr. 50398. 24. Nov. 1932. — 1 Modell. — Diebstahlsichere Kassette.
 Nr. 59182. 16. Aug. 1937. — 1 Modell. — Verpackungsanordnung.
 Nr. 59211. 23 août 1937. — 2 dessins. — Etiquettes pour contrôle des vins de Neuchâtel.
 Nr. 59224. 26. Aug. 1937. — 4 Modelle. — Tafelgeschirr.
 Nr. 59225. 26. Aug. 1937. — 5 Muster. — Tafelgeschirr.
 Nr. 59230. 28. Aug. 1937. — 1 Modell. — Behälter für Strickzeug.
 Nr. 59232. 28. agos. 1937. — 1 disegno. — Tomaia per zoccoli.
 Nr. 59240. 30. Aug. 1937. — 4 Muster (Saldo von 51). — Klöppelspitzen.
 Nr. 59295. 30. Aug. 1937. — 1 Modell. — Scheuertuchhalter.
 Nr. 66462. 17. Aug. 1942. — 1 Modell. — Kleiderbügel mit Hosenspanner.
 Nr. 66463. 17. Aug. 1942. — 1 Modell. — Krawatten-Kragenspitzenhalter.
 Nr. 66464. 17 août 1942. — 7 modèles. — Caisses à pommes de terre, caisses à fruits, caisses à pommes de terre surmontées de caisses à fruits.
 Nr. 66465. 17. Aug. 1942. — 1 Modell. — Fensterabdichtung.
 Nr. 66466. 17. Aug. 1942. — 1 Muster. — Strumpfetikette.
 Nr. 66468. 18. Aug. 1942. — 1 Modell. — Summierende Sparkassette.
 Nr. 66469. 18. Aug. 1942. — 5 Muster. — Bogen für das Kassabuch einer gewerblichen Buchhaltung.
 Nr. 66472. 18 août 1942. — 1 modèle. — Etui de présentation pour montre.
 Nr. 66476. 20 août 1942. — 13 modèles. — Broches et pendentifs.
 Nr. 66477. 21. Aug. 1942. — 2 Modelle. — Fensterhalter.
 Nr. 66478. 21. Aug. 1942. — 1 Modell. — Damenberet.
 Nr. 66480. 22. Aug. 1942. — 3 Muster. — Etiketten.
 Nr. 66481. 22. Aug. 1942. — 1 Modell. — Fahrradfelge.
 Nr. 66484. 24. Aug. 1942. — 1 Modell. — Handtasche.
 Nr. 66485. 20. Aug. 1942. — 2 Modelle. — Brieföffner.
 Nr. 66486. 22 août 1942. — 1 dessin. — Contrôle de cartes alimentaires.
 Nr. 66487. 22 août 1942. — 1 dessin. — Contrôle de cartes alimentaires.
 Nr. 66489. 24. Aug. 1942. — 1 Modell. — Flaschenband für Bügelverschlüsse.
 Nr. 66490. 24. Aug. 1942. — 4 Modelle. — Spannvorrichtungen für Trommeln und Tom-Tom-Geräte, Stellschrauben für Trommeln und Saitenschalttaggregat für Trommeln.
 Nr. 66492. 26. Aug. 1942. — 1 Modell. — Handgriff für Krankenbetten.
 Nr. 66493. 26 août 1942. — 2 modèles. — Meubles combinés radiogrammo.
 Nr. 66495. 26. Aug. 1942. — 1 Muster. — Bogen für Warenumsatzsteuerregister.
 Nr. 66496. 27. Aug. 1942. — 1 Muster. — Register für Grossbezüglercoupons.
 Nr. 66497. 27. Aug. 1942. — 1 Muster. — Schreibunterlage.
 Nr. 66498. 27. Aug. 1942. — 2 Modelle. — Schlüsselköpfe.
 Nr. 66499. 27. Aug. 1942. — 78 Muster. — Schuhwerk.
 Nr. 66500. 29 août 1942. — 1 modèle. — Dispositif de support pour bicyclette.
 Nr. 66501. 29. Aug. 1942. — 27 Modelle. — Schuhe.
 Nr. 66502. 29 août 1942. — 2 modèles. — Embout de seringue et seringue.
 Nr. 66503. 29 août 1942. — 1 modèle. — Support de montre.
 Nr. 66504. 31. Aug. 1942. — 1 Muster. — Druckschrift.
 Nr. 66505. 31. Aug. 1942. — 1 Modell. — Handschützer.
 Nr. 66509. 31. Aug. 1942. — 1 Modell. — Deckelaufdrucker für Kochtöpfe.
 Nr. 66535. 21 août 1942. — 52 dessins. — Cheminée portative.
 Nr. 75321. 16. Okt. 1947. — 2 Modelle. — Verpackungsrolle. (Gelöscht infolge Verzichts vom 18. November 1947.)

Compagnie française du Phénix, Assurance contre l'incendie, 33, rue Lafayette, à Paris

Actif

Bilan au 31 décembre 1946

Passif

	Fr. fr.	Ct.		Fr. fr.	Ct.
Valeurs mobilières:			Fonds propres de la société:		
Obligations et lettres de gage	234 324 789	—	Capital social	32 336 280	—
Actions de compagnies d'assurances	7 777 454	—	Réserves spéciales:		
Autres actions	3 147 603	—	Réserve de prévoyance	4 500 000	—
Placements hypothécaires	352 150	—	Provision pour pertes éventuelles de guerre	4 000 000	—
Immeubles	48 313 815	—	Provision pour fluctuation des cours et des changes	6 732 163	—
Effets à recevoir, avoirs en banques, chèques postaux, caisse	46 375 553	—	Réserve spéciale pour fluctuations des changes	49 859 332	—
Avoirs auprès d'agents et d'assurés	175 082 737	—	Réserve mobilière	1 815 104	—
Avoirs auprès de sociétés d'assurances et de réassurances:			Réserve spéciale pour cautionnements à l'étranger	27 078 920	—
Compte courant	14 730 911	—	Réserves techniques, réassurances déduites:		
Dépôts pour réassurances acceptées, gérés par les cédants	8 086 063	—	Provision pour risques en cours	79 921 010	—
Prorata d'intérêts et loyers	634 226	—	Provision pour sinistres à régler	72 380 186	—
Mobilier et matériel	3 721 961	—	Autres réserves techniques	6 467 256	—
Autres actifs et débiteurs divers	29 361 896	—	Engagements envers des sociétés d'assurances et de réassurances:		
Cautionnements	23 584 768	—	Compte courant	8 283 875	—
			Dépôts pour réassurances cédées, gérés par la société	117 235 523	—
			Engagements:		
			envers des agents	35 151 423	—
			envers les courtiers	6 902 008	—
			Autres passifs et créateurs divers	97 044 783	—
			Articles compensateurs:		
			Provision immobilière	Fr. 4 852 944.—	
			Provision pour annulation de primes et frais de recouvrement de primes arriérées	6 000 000.—	
			Cautionnements	10 852 944	—
			Fonds de prévoyance en faveur du personnel	23 584 768	—
			Bénéfice	2 106 859	—
				9 241 482	—
				595 493 926	—

(V.G. 84)

Paris, le 12 août 1947.

Compagnie française du Phénix, Assurance contre l'incendie
J. Fraisse. G. Larue. Leveille-Nizerolle.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Bundesratsbeschluss

über den Bezug der Gebühren gemäss Bundesbeschluss über den Transport von Personen und Sachen mit Motorfahrzeugen auf öffentlichen Strassen

(Vom 11. Dezember 1947)

Der Schweizerische Bundesrat, gestützt auf Art. 37, Abs. 2, des Bundesbeschlusses vom 30. September 1938 über den Transport von Personen und Sachen mit Motorfahrzeugen auf öffentlichen Strassen und in Ergänzung der Verordnung IV vom 30. Juli 1940 (Gebührenordnung), verfügt:

Art. 1. Grundsatz. ¹ Von den Inhabern von Ausweisen für den gewerbmässigen Transport von Personen und Sachen sowie für Lastwagenspedition (Art. 3, Abs. 2, des Bundesbeschlusses vom 30. September 1938) werden Anzahlungen auf Rechnung der Konzessionsgebühr erhoben.

² Die Anzahlungen werden bei der Erteilung der Konzession voll angesetzt. Wird die Konzession nicht oder für weniger Fahrzeuge, als der Gesuchsteller verlangt hat, erteilt, so wird die Anzahlung für jene Fahrzeuge, die im Konzessionsverfahren nicht berücksichtigt werden konnten, voll zurück-erstattet.

³ Die Anzahlungen sind unverzinslich.

Art. 2. Höhe der Anzahlung. Berechnung. ¹ Für jedes Fahrzeug, für das eine Transportkarte verabfolgt ist, sind 40% der vorgesehenen Maximalgebühren zu entrichten.

² Für Inhaber von Ausweisen gemäss Art. 3, Abs. 2, des Bundesbeschlusses vom 30. September 1938 beträgt die Anzahlung Fr. 500.

³ Von dem so errechneten Betrag werden abgezogen die bei Einreichung des Konzessionsgesuches vorweg bezahlten Gebühren sowie, wenn die Konzession bereits erteilt ist, die bei Erteilung der Konzession bezahlte Gebühretrate.

Art. 3. Verfahren. ¹ Die Bewilligungsbehörde teilt mit eingeschriebenem Brief jedem Inhaber von Ausweisen das von ihm geschuldete Anzahlungsbetrag mit.

² Die Anzahlung wird fällig nach 2 Monaten, von der Zustellung der Mitteilung an gerechnet.

Art. 4. Schlussbestimmungen. ¹ Art. 1, Art. 4, Abs. 1, und Art. 8, Abs. 2, der Verordnung IV vom 30. Juli 1940 (Gebührenordnung) finden auf die Anzahlungen für die Konzessionsgebühr Anwendung.

² Dieser Bundesbeschluss tritt am 18. Dezember 1947 in Kraft.

Arrêté du Conseil fédéral

régissant la perception des taxes prévues par l'arrêté fédéral qui concerne le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles

(Du 11 décembre 1947)

Le Conseil fédéral suisse, vu l'article 37, 2^e alinéa, de l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938 concernant le transport sur la voie publique de personnes et de choses au moyen de véhicules automobiles et en complément de l'ordonnance IV du 30 juillet 1940 (régime des taxes), arrête:

Article premier. Principe. ¹ Les titulaires de permis pour le transport professionnel de personnes et de choses, ainsi que pour les services d'expédition par camion (art. 3, 2^e al., de l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938) sont tenus de verser des acomptes à valoir sur la taxe de concession.

² Il sera entièrement tenu compte des acomptes lors de l'octroi de la concession. Lorsque la concession n'est pas délivrée ou lorsqu'elle est délivrée pour un nombre de véhicules inférieur à celui que le requérant a demandé, l'acompte sera entièrement restitué pour les véhicules qui n'ont pu être pris en considération dans la procédure de concession.

³ Les acomptes ne portent pas d'intérêt.

Art. 2. Montant et calcul de l'acompte. ¹ Pour chaque véhicule pour lequel une carte de transport a été délivrée, il sera perçu 40% des taxes maximums prévues.

² L'acompte à verser par les titulaires de permis, conformément à l'article 3, 2^e alinéa, de l'arrêté fédéral du 30 septembre 1938, est de 500 fr.

³ Les taxes versées au moment de la présentation de la demande de concession, ainsi que l'acompte versé lors de l'octroi de la concession lorsque cette dernière a déjà été délivrée, seront déduits du montant ainsi calculé.

Art. 3. Procédure. ¹ L'autorité concédante notifie le montant à verser à chaque titulaire de permis par lettre recommandée.

² L'acompte doit être versé dans les deux mois à compter de la notification de la communication.

Art. 4. Dispositions finales. ¹ Les articles 1^{er}, 4, 1^{er} alinéa, et 8, 2^e alinéa, de l'ordonnance IV du 30 juillet 1940 (régime des taxes) sont applicables aux acomptes à verser sur la taxe de concession.

² Le présent arrêté entre en vigueur le 18 décembre 1947.

Höchstpreise für Gemüsesamen für die Saison 1948

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle hat die ihr durch den Schweizerischen Samenhandlerverband unterbreiteten Preisvorschläge für Gemüsesamen für die Saison 1948 am 27. November und 9. Dezember 1947 genehmigt. Die von der Eidgenössischen Preiskontrollstelle genehmigten Preise sind Höchstpreise. Diese dürfen auch von Firmen, die dem Schweizerischen Samenhandlerverband nicht angeschlossen sind, nicht überschritten werden. Die Engros- und Detailpreislisten sowie die Liste über Preise und Inhalt von Gemüseportionen für die Saison 1948 können vom Sekretariat des genannten Verbandes, Rüdigerstrasse 1, Zürich, bezogen werden.

In diesem Zusammenhang machen wir die Wiederverkäufer auf die nachstehenden Bestimmungen aufmerksam:

1. Die Sortenbezeichnungen und die Verkaufspreise sind gut sichtbar auf den einzelnen Portionenbeuteln aufzudrucken.
2. Die Sorten sind unter ihrer richtigen Bezeichnung in den Handel zu bringen; Phantasienamen sind unzulässig.
3. Weitere Staffellungen der Verkaufspreise sind unzulässig.

299. 22. 12. 47.

Prix maximums des graines potagères pour la saison 1948

En date du 27 novembre et du 9 décembre 1947, le Service fédéral du contrôle des prix a donné son agrément à l'application, à titre de taux maximums, des prix qui lui ont été soumis par l'Association suisse des marchands-grainiers pour la saison 1948. Les entreprises non affiliées à l'Association suisse des marchands-grainiers sont également tenues de ne pas dépasser les prix maximums approuvés par notre service. Les prix-courants (gros et détail) et la liste des prix des paquets de graines potagères pour la saison 1948, édités par la dite association, peuvent être demandés au siège de son secrétariat, Rüdigerstrasse 1 à Zurich.

A ce sujet, les revendeurs voudront bien prendre note des dispositions suivantes:

- 1^o Les dénominations et les prix de vente des graines doivent être imprimés bien visiblement sur les sachets.
- 2^o Les diverses sortes doivent être mises en vente sous leur dénomination exacte.
- 3^o Tout autre échelonnement des prix de vente est interdit.

299. 22. 12. 47.

Schweizerischer Geldmarkt

Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz				Privatsätze im Ausland				
Bankdiskonto	Privatsatz	Tägliches Geld		Paris	London	Berlin	Amsterdam	New York *)
o	o	o		%	%	%	%	%
28 XI. 1 1/2	1 3/8	1 1/2	27. XI. 1947	—	17/32	—	14/16	1
5. XII. 1 1/2	1 3/8	1 1/2	4. XII. 1947	—	17/32	—	14/16	1
12. XII. 1 1/2	1 3/8	1 1/2	11. XII. 1947	—	17/32	—	14/16	1
19. XII. 1 1/2	1 3/8	1 1/2	18. XII. 1947	—	17/32	—	14/16	1*)

*) Für 1—3 Monate laufende Bank-Akzepten.

Lombard-Zinssatz: Basel, Genf, Zürich 3 1/2—4 1/2% — Offizieller Lombard-Zinssatz der Schweizerischen Nationalbank 2 1/2%. 299. 22. 12. 47.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.
Administration des Blattes: Elfingerstr. 3, Bern - Druck: Fritz Pochon-Jent AG, Bern

Appell

an die

Arbeitgeberschaft in Handel, Industrie, Gewerbe und Verwaltung

Von den unselbständig erwerbenden Berufsgruppen unseres Landes hat die Angestelltenschaft besonders stark unter der steigenden Teuerung gelitten und trotz der teilweisen außerordentlich niedrigen Vorkriegsgehälter am längsten auf einen angemessenen Ausgleich gewartet. Angesichts der anhaltenden Konjunktur und der Entwicklung der Lebenshaltungskosten wendet sich die **Partitätische Kommission für Angestelltenfragen** an die Arbeitgeberschaft mit dem Appell, überall dort, wo dies noch nicht geschehen ist,

ihren kaufmännischen Mitarbeitern den vollen Teuerungsausgleich zu gewähren,

den die meisten anderen Arbeitnehmer schon genießen; die ordentlichen Gehaltsaufbesserungen sollen dadurch nicht beeinträchtigt werden.

Wir erwarten von den Arbeitgebern, daß sie diesem Aufruf Folge geben. Es handelt sich um einen Akt der Gerechtigkeit, der für unsere Wirtschaft heute tragbar ist.

Schweizerischer Kaufmännischer Verein.



Démonstration gratuite à domicile

Das von der Schweizerischen Kreditanstalt ausgestellte Depositionsheft B Nr. 66929, mit einem Guthaben von Fr. 317.26, wird vermisst. Z 917

Allfällige Inhaber dieses Depositionsheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Einlageheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

Zürich, den 19. Dezember 1947.

Schweizerische Kreditanstalt.

10 bis 15 t
Flos Chamomillae vulgaris
(Kamillenblüten)

sobald als Lager lieferbar
Fr. 250.— per 100 kg

Nettogewicht, inkl. Kistenverpackung
franko Schweizer Grenze, unverzollt.

Anfragen unter Chiffre Z. B. 2857 an
Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Inserieren Sie im SHAB.

Nous serions acheteurs de

100 à 500 kg.
oléate de zinc

Faire offres sous chiffre M 26796 U
à Publicitas Lausanne. U 111

Früchteimporteur

sucht Verbindung mit schweizerischer
Uhrenfabrik, welche an der Durchführung
einer Kompensation mit Italien Interesse
hat. Italienische Bewilligung für 200 000 Fr.
bereits vorhanden. — Eilofferten an
Simpex AG., Basel 8, Telefon 5 12 50.

Jutesäcke

für Industrie und Handel liefert vorteilhaft
H. GUT, Sachhandlung, Bassersdorf (Zch.)
Telefon 93 51 03.

Ab Lager:

**BENZYLALKOHOL
CYCLOHEXANOL
METHYLCYCLOHEXANON
METHYLENCHLORID
MONOCHLORBENZOL
PINE-OIL**

Walter Moesch & Co.
Import chemischer Rohstoffe
Zürich

Transporte

von grösseren Partien
besorgen wir vorteilhaft und zuverlässig



Auto-Transporte
Münsingen bei Bern
Tel. (031) 8 10 30

Inserate im SHAB.
haben besten Erfolg!

FOTO
COPIE & DRUCK

Für kleinere
Druckauflagen

(Fakelmile) irgend-
welcher schon vor-
handener Vorlagen
gibt es kein besseres,
kein billigeres, kein
schnelleres Ver-
fahren als den Foto-
druck.

50 Stück kosten
Fr. 16.10, 100 Stück
Fr. 19.55 + Wust.

Hausmann
Bahnhofstr. 91 Tel. 23 37 63
Zürich

Service aérien de porte à porte

Les appareils spéciaux MILES „AEROVAN“ de la
B. N. A. Londres

BRITISH NEDERLAND AIRSERVICES Ltd.
atterrissent sur les plus petits aérodromes

Fret aérien au départ de TOUS les aérodromes
suisses pour l'ITALIE - ANGLETERRE
- FRANCE - BELGIQUE - PORTUGAL

Toutes autres destinations sur demande

Agents de fret:

C.T.C. Airways-Genève

Consortium de Transports Commerciaux S.A.
Télégramme: Comtrans. Téléphone 4 02 15

S.A. Vautier Frères & Cie, Grandson-Yverdon

Emprunt obligataire 4 % de 1942

Messieurs les porteurs d'obligations faisant partie de l'emprunt de 600 000 fr. de 1942, sont informés que l'amortissement de 20 000 fr. au 1^{er} avril 1948, a été effectué par tirage au sort. Yv 28

Les obligations dont les numéros suivent sont remboursables dès le 1^{er} avril 1948 à la Banque cantonale vaudoise et à ses agences, à l'Union de banques suisses, à Lausanne, et auprès de MM. Pignat & Cie, banquiers, à Yverdon. Elles ne portent plus d'intérêt dès la susdite date.

30	289	502	730	772	807	1038	1111
47	360	529	739	774	818	1049	1119
70	410	546	743	779	854	1070	1152
72	440	570	756	780	888	1084	1173
154	490	717	762	788	1015	1097	1181

Yverdon, le 18 décembre 1947.

Le conseil d'administration.

FOETISCH FRÈRES S. A., LAUSANNE

Entreprise générale de Musique et d'Édition

Paiement de dividende

Le dividende pour l'exercice 1946/1947 (5 %) a été fixé par l'assemblée générale des actionnaires du 19 décembre 1947 à 3 fr. 12 1/2 par action sous déduction des impôts fédéraux de 30 %.

Il sera payable au siège social, à l'Union de banques suisses et à la Caisse d'épargne et de crédit à Lausanne, contre remise du coupon N° 2 des actions nouvelles et sur présentation des actions anciennes, lesquelles seront munies de nouvelles feuilles de coupons portant les n° 3 et suivants. L. 497

Lausanne, le 19 décembre 1947.

Le conseil d'administration.

Compagnie genevoise des tramways électriques

En application des dispositions de l'acte fixant les conditions de remboursement de l'emprunt obligataire de 2 377 000 fr., 5 %, de 1927, la compagnie a racheté en vue de leur annulation, les 164 obligations dont les numéros suivent, pour former le remboursement capital prévu pour l'annuité échéant le 31 décembre 1947.

Numéros des titres:

144	145	146	257	258	299	524	525	1137	1138	1141	1142
1143	1144	1230	1261	1267	1268	1644	1645	1646	1647	1744	1746
1751	1752	1856	1857	2004	2005	2177	2182	2183	2184	2185	2297
2298	2300	2301	2392	2393	2438	2439	3099	3182	3183	3184	3185
3348	3349	3483	3494	3711	3712	3713	3714	3715	3716	3717	3718
3719	3720	3721	3722	4567	4568	4570	4571	4572	4573	4575	4576
4577	4578	4579	4580	4581	4582	4583	4584	4585	4586	4587	4588
4589	4590	4591	4594	4595	4597	4598	4600	4601	4602	4603	4604
4605	4606	4608	4609	4610	4611	4612	4614	4615	4618	4619	4620
4621	4622	4624	4625	4626	4628	4629	4630	4631	4632	4633	4635
4636	4637	4638	4639	4640	4641	4642	4643	4644	4645	4646	4647
4648	4649	4650	4651	4652	4653	4654	4655	4657	4658	4659	4660
4661	4662	4663	4664	4665	4666	4667	4668	4669	4670	4671	4672
4673	4674	4675	4676	4677	4678	4679	4680				

En conséquence, M^{re} Ferdinand-Marcel Rehfous, notaire, à Genève, a dressé, en date du 18 décembre 1947, procès-verbal de l'annulation des titres ci-dessus et les a rendus impropres à la circulation. X 361

Société immobilière Rue des Cordiers B, Genève

Messieurs les actionnaires sont informés que le coupon N° 18 des actions ordinaires est payable en 17 fr. 50 et le coupon N° 19 des actions privilégiées en 7 fr., sous déduction du timbre fédéral et de l'impôt anticipé, à la caisse de MM. Martinet & Cie, rue d'Italie 1. X 362

SEVA

Lotteriegenossenschaft für Seeschutz,
Verkehrswerbung und Arbeitsbeschaffung

Ziehungsliste 54. Emission

In der öffentlichen und unter amtlicher Aufsicht durchgeführten Ziehung der 54. SEVA-Lotterie, die am 20. Dezember 1947 in Bern stattfand, wurden folgende Treffer ausgelost:

1 Treffer von Fr. 50 000.—	Nr. 163727				
1 Treffer von Fr. 20 000.—	Nr. 108797				
2 Treffer von Fr. 10 000.—	Nrn. 231269	241270			
5 Treffer von Fr. 5000.—	Nrn. 066053	128129	160506	192608	
		248083			
10 Treffer von Fr. 2000.—	Nrn. 050903	064688	074063	113387	
		137643	165551	179365	216862
		240731	242951		
50 Treffer von Fr. 1000.—	Nrn. 059990	061270	061831	071946	
	073676	078596	080549	081979	083174
	090985	092485	103438	106658	112681
	124594	133390	144649	156839	156858
	177670	178135	178906	179730	181373
	182355	185749	188218	188780	190179
	196241	198253	203782	217159	220355
	222353	225093	236701	247954	220752
					221035
100 Treffer von Fr. 500.—	Nrn. 052165	052867	056380	057580	
	060165	060268	060306	062264	063483
	074859	076374	080353	084720	086561
	089030	092199	092738	093073	093492
	098706	099172	099794	102530	106520
	113947	114255	115223	116305	119035
	123851	127252	127889	136435	139634
	141861	145980	148737	148785	156253
	159323	160091	162957	163966	169632
	171489	172221	173714	176068	176501
	178514	180941	181017	184085	185629
	189663	190509	191123	191783	192263
	195269	195620	196271	199652	207050
	219078	220349	224884	225744	227987
	237479	238940	239149	240907	243117
400 Treffer von Fr. 100.—					
Alle Lose mit den Endzahlen	503	636			
400 Treffer von Fr. 50.—					
Alle Lose mit den Endzahlen	280	916			
1400 Treffer von Fr. 25.—					
Alle Lose mit den Endzahlen	181	317	460	546	639
		957			724
20 000 Treffer von Fr. 10.—					
Alle Lose mit der Endzahl	4				

Treffereinschliessungsfrist: 22. Dezember 1947 bis 22. Juni 1948.

Die Gewinnlose der Treffer von Fr. 1000 und mehr sind im Lotteriebureau der SEVA, Mühlemattstrasse 68 in Bern, vorzuweisen oder mit eingeschriebenem Brief zuzustellen. Das Lotteriebureau veranlasst nach erfolgter Kontrolle die Auszahlung der Gewinne.

Die übrigen Treffer sind direkt bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen einzukassieren. Sie können auch bei jeder Losverkaufsstelle sowie direkt bei unserem Lotteriebureau gegen Lose der 55. Emission umgetauscht werden.

Von allen Treffern (inklusive Doppeltreffern) über Fr. 50, oder Beteiligungen an solchen, muss die eidgenössische Verrechnungssteuer von 25% in Abzug gebracht werden.

Die Lotteriegenossenschaft ist berechtigt, dem Inhaber eines Trefferloses ohne weiteres Zahlung zu leisten. Dessen ungeachtet behält sie sich jede ihr gut scheinende Kontrollmassnahme vor.

Treffer, die sechs Monate nach Veröffentlichung der Ziehungsliste im Schweizerischen Handelsamtsblatt, d. h. bis zum 22. Juni 1948, nicht erhoben werden, fallen der Veranstalterin zu.

SEVA, Lotteriegenossenschaft.

Allgemeine Aargauische Ersparniskasse

Wir kündigen hiermit alle Obligationen unseres Instituts, die in den Monaten Januar, Februar und März 1948 kündbar werden, zur Rückzahlung auf die titelsgemässe Frist von sechs Monaten. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf. On 123

Gekündigte Titel können zurzeit zu 3% auf 3—5 Jahre fest erneuert werden.

Aarau, den 19. Dezember 1947.

Die Direktion.

Emprunt 3½ % anc. 4 % Commune de Broc 1910

Les numéros ci-après, sortis au tirage, seront remboursables dès le 1^{er} février 1948: 10, 44, 50, 82, 87, 104, 117, 118, 140, 144, 198, 199, 202, 224, 278, 315, 323, 361, 381, 393, 396, 401, 409, 488, 491, 519, 530, 543, 546, 588, 593, 638, 659, 671, 719, 726, 737, 837, 860, 912, 973, 990, 1094, 1116, 1178, 1200, 1211, 1235, 1326, 1373, 1374, 1384.

F 57

Banque de l'Etat de Fribourg.

Salmenbräu Rheinfelden

Gemäss Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft ist der Dividendencoupon Nr. 47 unserer Aktien von heute an mit Fr. 23.75 brutto, somit nach Abzug der Eidgenössischen Coupon- und Verrechnungssteuer mit

Fr. 16,625

bei den nachstehenden Stellen zahlbar: Schweizerische Kreditanstalt in Basel und Zürich, Schweizerischer Bankverein in Basel, Ehinger & Cie. in Basel, Aargauische Hypothekbank und Aargauische Kantonalbank, sowie Geschäftsbureau in Rheinfelden. Q 521

Rheinfelden, den 19. Dezember 1947.

Der Verwaltungsrat.

Gesucht

wird gutausgewiesener, diplomierter

Buchhalter

als Chef der Buchhaltung, in vielseitigen Industriebetrieb der Zentralschweiz.

Gute Kenntnisse des neuzeitlichen industriellen Rechnungswesens sind Bedingung.

Zu besetzen ist eine entwicklungs-fähige, gutbezahlte Stelle.

Offerten mit handgeschriebenem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Referenzen und Photo sind zu richten unter Chiffre Hab 699 an Publicitas Bern.

Graubündner Kantonalbank

(Staatsgarantie)

Obligationen-Kündigung

Wir kündigen hiermit alle bis 31. März 1948 kündbar werdenden Obligationen unserer Anstalt auf sechs Monate zur Rückzahlung. Für gekündigte und nicht erneuerte Titel hört die Verzinsung nach Ablauf der Kündigungsfrist auf.

Wir bringen in Erinnerung, dass durch die von uns erfolgten Kündigungen nunmehr alle Obligationen unserer Anstalt, welche bis 31. März 1948 kündbar werden, gekündigt worden sind.

Dagegen sind wir, solange Konvenienz, Abgeber gegen bar und in Konversion von:

3%-Obligationen unserer Bank auf 4½ Jahre fest,

mit Jahrescoupons und nachher gegenseitig auf 6 Monate kündbar.

Einzahlungen können spesenfrei bei unserem Hauptsitz in Chur, bei unseren Agenturen und Korrespondentenstellen sowie auf unser Postscheckkonto X 216 erfolgen. Ch 72

Chur, den 22. Dezember 1947.

Die Direktion.

M. Schaerer AG., Bern

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 19. Dezember 1947 wird ab 22. Dezember 1947 Coupon Nr. 6 unserer Aktien mit

Fr. 10.—

abzüglich der eldg. Steuern bei der Schweiz. Bankgesellschaft in Bern eingelöst. 700

Bern, den 20. Dezember 1947.

Der Verwaltungsrat.

Nidwaldner Kantonalbank

Obligationenkündigung

Wir kündigen hiermit alle bis 30. Juni 1948 kündbar werdenden Obligationen unserer Bank auf den nächstzulässigen Termin. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf. Lz 218

Wegen Wiederanstellung gekündigter Titel beliebe man sich mit uns in Verbindung zu setzen.

Stans, den 18. Dezember 1947.

Die Direktion.

SPORT AG. Apparatfabrik, BIEL

4½%-Anleihen von Fr. 600 000 von 1942

Obligationen-Auslosung

An der am 18. Dezember 1947 stattgefundenen Auslosung von 120 Obligationen von je Fr. 500, zusammen Fr. 60 000 des 4½%-Anleihe von Fr. 600 000 von 1942, sind folgende Nummern gezogen worden:

25	98	200	302	395	513	584	691	773	889	993	1103
31	112	203	307	400	517	589	694	783	890	1006	1126
42	123	231	323	406	527	601	696	786	921	1017	1124
43	126	232	327	414	530	604	715	829	922	1024	1128
44	127	258	335	417	532	605	716	836	925	1027	1131
50	151	262	339	465	535	607	737	866	936	1060	1144
65	158	268	341	479	538	623	740	873	952	1067	1154
74	161	273	351	498	573	643	741	878	959	1084	1169
77	195	278	354	499	576	662	743	879	960	1086	1197
81	197	296	390	510	579	664	744	881	979	1090	1198

Die Rückzahlung der ausgelosten Obligationen erfolgt auf 1. Januar 1948, von welchem Tage an die Verzinsung aufhört, bei

U 112

der Schweizerischen Volksbank, Biel,
der Kantonalbank von Bern, Filiale Biel,
dem Schweizerischen Bankverein, Biel,
der Sport AG., Biel.

gegen Rückgabe der Titel und der sämtlichen nicht verfallenen Coupons.

Biel, den 18. Dezember 1947.

Der Verwaltungsrat.

Spar- und Kreditkassa Flums

Obligationenkündigung

Wir kündigen die vom 1. Januar bis 31. März 1948 kündbar werdenden Obligationen unserer Bank auf die vertragliche Frist von 6 Monaten. Als Neu-anlage offerieren wir Kassa-Obligationen aus Konversion oder Barzeichnungen zu 3% auf 3—4 Jahre, oder zu 3½% auf 5 und mehr Jahre fest.

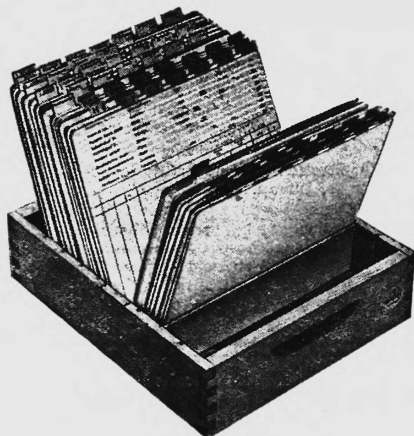
Bis zum Ablauf der Kündigungsfrist vergüten wir den bisherigen Zins. Ch 73

Flums, 18. Dezember 1947.

Die Verwaltung.

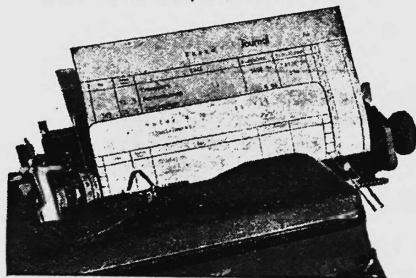
Ordo-Buchhaltung

hliess von jeher; kein starres Schema, sondern beste Anpassung an jeden einzelnen Betrieb. Daher die vielen Ordo-Möglichkeiten.



Ordo-Standard-Buchhaltung, inkl. Kasten, Platte und Zubehör, Fr. 125.—, inkl. Steuer. Auf Wunsch einen halben Tag Einführung. Verlangen Sie Spezialprospekt und Referenzen. Die Ordo-Staffel bietet neue Vorteile:

1. Mit einem Blick erfasst man 10 Kontoinhaber.
 2. Umsatzstatistik.
 3. Ein X zeigt unbezahlte Posten an. Ein X meldet die Zahlung.
 4. Terminkala für Fälligkeiten und anderes.
 5. Das Einordnen der Blätter erfolgt gleichzeitig nach dem Alphabet und nach Nummern.
- Die Ordo-Staffel ist nicht teurer als eine gewöhnliche Kartothek, leistet aber mehr.



Die Original-Ordo-MB-Maschinenbuchhaltung kann auf jeder Schreibmaschine, ohne jeden Zusatzapparat, geschrieben werden.

J. M. Waser
Limmatquai 122, Zürich
Tel. 24 46 03

Zu verkaufen

Tuch- und Woldeckenfabrik

In vollem Betrieb. Eventuelle Mitbeteiligung des jetzigen Inhabers. Anfragen von ernsthaften, kapitalkräftigen Interessenten unt. Chiffre OFA 8897 Z an Orell Füssli-Annoncen, Zürich, Zürcherhof.



Verlangen Sie unverbindliche Vorführung

Suter-Strickler Sohn, Horgen
Maschinenfabrik



DITTO-

Organisationsmittel sind vielseitig, beweglich, anpassungsfähig

Rationelle Helfer bei der Arbeitsvorbereitung:

Operationspläne
Fabrikationsaufträge
Stücklisten (Vordrucke)
Arbeits- und Materialkarten
Liniendruck

Verlangen Sie bitte Prospekt und unverbindliche Vorführung!

Generalvertretung für die Schweiz:

EMIL KOELLIKER

Büro-Organisation

ZÜRICH

Haus am Kreuzplatz - Forchstraße 2
Telephon 24 62 21

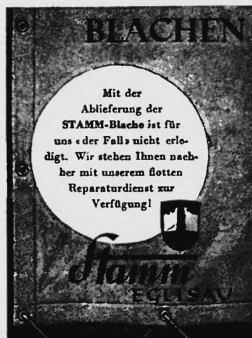
Das wäre etwas!

Lassen Sie Ihren treuen Mitarbeitern einige Flaschen

edlen Weines

nach Hause senden. Kisten von 6, 12 Flaschen schon ab Fr. 20.— franko.

Gebr. Stämpfli, Weinhandel
Laupen (Bern).



A louer

pour fin 1948 à Neuchâtel 40 bureaux

dans immeuble neuf avec ascenseur et chauffage général, au centre de la ville. Ces locaux pouvant être divisés et aménagés au gré des preneurs. Convient pour administrations importantes. — Adresser offres écrites à Centre-Ville S. A., c/o. G. Boss, 1, fanbonrg de l'Hôpital, Neuchâtel.

Additionscollen

mit und ohne Kohlenpapiereinslage

fabriziert als Spezialität:

WAGNER & CIE.

ZÜRICH - PAPIERWARENFABRIK

Lieferung nur durch Wiederverkäufer

Lack- und Farbenrohstoffe

von der **HERCULES POWDER COMPANY**

Alleinvertretung für die Schweiz:

EMIL SCHELLER & CIE.

Aktiengesellschaft, Zürich

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

Zur Feststellung des Vermögens und der Verbindlichkeiten des unter Vormundschaft gestellten Herrn

Otto Steinmann

Gottlieb sel., von Konolfingen, Metzger und Wirt, in Herzogenbuchsee, geboren 1903, Teilhaber der Firma «Geschwister Steinmann, Kollektivgesellschaft, Metzger und Wirtschaft, Zum Rössli», in Herzogenbuchsee, ist die Errichtung des öffentlichen Inventars im Sinne von Art. 398, Abs. 3, ZGB., und Art. 43 EG. angeordnet worden.

Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger des Bevormundeten werden aufgefordert, ihre Ansprachen an den Bevormundeten persönlich oder an die Firma Geschwister Steinmann bis 24. Januar 1948 beim Regierungsstatthalteramt Wangen a. d. A. schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haftet der Bevormundete nicht (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig geht an die Schuldner und Verwahrer von Wertpapieren oder sonstigen Vermögensgegenständen des Bevormundeten oder der Firma Geschwister Steinmann die Aufforderung, diese Schulden oder Depots innerhalb der nämlichen Frist beim unterzeichneten Notar anzumelden. Als Massaverwalter amtiert der ernannte Vormund, Herr Walter Hunziker, Notar, Herzogenbuchsee.

Herzogenbuchsee, den 16. Dezember 1947.

R 30

Im Auftrag der Vormundschaftsbehörde Herzogenbuchsee:
W. Aerni, Notar.

Business letters in English

More than three fourths of the world's correspondence is today written in English. And this for several reasons. One of them is that English lends itself particularly well to easy and simple expressions. The second is that you can say more in English with fewer words than in any other language.

Now a business letter is, according to modern standards, a sales talk on paper. You are judged by the letters you write. Hence, everything in or about your letter should sell, i. e. it should win favourable attention and prompt action.

To achieve this, your letter should be clear, simple, personal, and your facts well marshalled. Furthermore, every sales proposition should be discussed from the customer's angle, so as to awake his self-interest. And before you succeed in selling him anything, you must sell him the idea that in buying from you he gets a better product or better service than if he took his custom elsewhere.

To write effective letters is one of the most important of the arts, but it is an art that can be acquired. Therefore, acquire a natural, friendly, terse and colloquial style, and remember that a business letter is not a literary dissertation. Above all, avoid commonplace, stilted, old-fashioned, formal or pointless expressions and phrases.

This is the gist of Mr. Fritsch's book. It is a standard work, most up-to-date and original. In fact, there is nothing similar in existence. It is entirely in English and written in just that style which the author wishes his reader to cultivate. In Volume I there are over 120 pages of text, 40 model letters, and no fewer than 620 model sentences. These models are conveniently arranged for instant reference. The correspondent or student can apply them immediately and select from this vast choice those sentences which fit his particular case most appropriately. This book will become his steady companion and indispensable manual. The more he draws on it, the more will he profit. Furthermore, he will be inspired about it and filled with enthusiasm for the art of letter writing in business.

91-6

Price paper-bound Fr. 10, cloth-bound Fr. 12 + Wust.

Ask for folder from any bookseller or from

Verlag des Schweizerischen Kaufmännischen Vereins
Zürich

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

Bâle **Zürich** **Genève** **Lausanne**
St-Albananlage 1 Bahnhofstrasse 64 Rue du Mont-Blanc 3 Grand-Chêne 1